

yoer

Beautiful and Intelligent Home Appliances

Inducto IH01S



CZ	• INSTRUKCE K OBSLUZE	3
DE	• INSTRUKTIONEN ZUR BEDIENUNG	13
EN	• INSTRUCTION MANUAL	23
ES	• INSTRUCCIONES DE USO	33
FR	• INSTRUCTIONS D'UTILISATION	43
HRV	• UPUTE ZA UPORABU	53
HU	• HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ	63
IT	• ISTRUZIONI PER L'USO	73
PL	• INSTRUKCJA OBSŁUGI	82
RO	• INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE	93
SK	• NÁVOD NA OBSLUHU	103
SL	• NAVODILA ZA UPORABO	112
UA	• ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	123

DŮLEŽITÉ ZABEZPEČENÍ

Když použitím elektrický spotřebiče, základní bezpečnost opatření je třeba vždy dodržovat, vč následující:

1. Před použitím si přečtěte všechny pokyny a uschovejte je pro budoucí použití.
2. Ujistěte se, že napětí vaší zásuvky odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku. Ujistěte se, že je zásuvka řádně uzemněna.
3. Udržujte zařízení mimo zdroje vlhkosti, tepla a přímého slunečního záření.
4. Pro ochranu před požárem, úrazem elektrickým proudem a zraněním neponořujte kabel, zástrčku nebo jednotku do vody nebo jiných kapalin.
5. Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osobami, které nemají zkušenosti a znalosti, pokud byly pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí související nebezpečí. Děti by si se spotřebičem neměly hrát. Čištění a uživatelskou údržbu by neměly provádět děti bez dozoru.
6. Děti mladší 3 let by měly být drženy mimo dosah, pokud nejsou pod neustálým dohledem. Děti ve věku od 3 let do 8 let smějí spotřebič zapínat/vypínat pouze za předpokladu, že byl umístěn nebo instalován v určené normální provozní poloze a byly pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a pochopit související nebezpečí. Děti ve věku od 3 let do 8 let nesmějí spotřebič zapojovat, regulovat a čistit ani provádět uživatelskou údržbu.
7. Udržujte zařízení mimo dosah dětí mladších 8 let.
8. Umístěte spotřebič na rovný, stabilní, suchý povrch odolný vůči vysokým teplotám v dobře větrané místnosti. Udržujte volný prostor mezi spotřebičem a stěnou a dalšími předměty.

9. Zařízení nepoužívejte, pokud je jeho napájecí kabel nebo zástrčka poškozená nebo v případě jakékoli jiné poruchy.
10. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej opravit servis výrobce nebo kvalifikovaný technik, aby nedošlo k poškození.
11. Ujistěte se, že se napájecí kabel nedotýká horkých částí spotřebiče nebo nádobí.
12. Před odpojením zařízení vypněte. Před odpojením zařízení počkejte, až ventilátor přestane fungovat.
13. Po každém použití, před přenášením, přemístováním nebo čištěním zařízení odpojte.
14. Nedotýkejte se zástrčky mokrýma rukama, protože by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.
15. Neobsluhujte zařízení mokrýma rukama nebo bosí.
16. Nepoužívejte prodlužovací kabel.
17. Při použití prodlužovacího kabelu se ujistěte, že nepřekračujete maximální jmenovitý provozní výkon / zatížení prodlužovacího kabelu.
18. Nezapojujte zařízení do zásuvky, kde je zapojeno několik dalších spotřebičů.
19. Při odpojování zařízení držte za zástrčku, ne za kabel.
20. Nepokoušejte se spotřebič opravovat, rozebírat nebo upravovat. Uvnitř nejsou žádné části, které by mohl uživatel opravit.
21. Spotřebič není určen k ovládání externím časovačem nebo samostatným systémem dálkového ovládání.
22. Zajistěte, aby se voda nebo jiné tekutiny nedostaly do vnitřku zařízení.
23. Indukční varnou desku umístěte do bezpečné vzdálenosti od vlhkých míst a hořlavých látek, jako je nábytek, kryty oken atd.
24. Udržujte zařízení mimo dosah předmětů citlivých na magnetická pole, mimo jiné včetně rádií, televizorů, automatických kreditních karet a kazet.

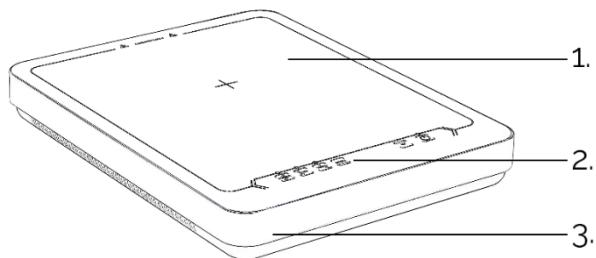
25. NIKDY se nepokoušejte uhasit oheň vodou, ale vypněte zařízení.
Plamen přikryjte například pokličkou nebo nehořlavou dekou.
26. Nebezpečí požáru: Na spotřebiči neshromažďujte žádné předměty.
27. Na spotřebič nepokládejte papír, hliníkovou fólii, plastové nebo kovové předměty.
28. Maximální přípustné zatížení desky je 20 kg.
29. Povrch spotřebiče se zahřívá na velmi vysoké teploty. Nedotýkejte se ho během provozu ani bezprostředně po jeho ukončení, abyste se nepopálili.
30. Aby nedošlo k přehřátí, zařízení by nemělo být zakryto žádným těžkým nebo elastickým materiélem, jako je hliníkový tál nebo hliníková fólie. Použití takových předmětů nebo materiálů na spotřebiči může způsobit vážné poškození.
31. Pokládejte pouze na indukční varnou desku nádobí určené pro použití na indukční varné desce, jak je uvedeno v tomto návodu, s průměrem od 12 do 22 cm. Při používání indukční varné desky používejte pouze nádobí s rovným dnem, bez okrajů a výstupků, jinak může dojít k trvalým škrábancům na skle. Používejte pouze čisté nádobí.
32. Nikdy nevařte jídlo přímo na topné ploše. Vždy používejte vhodné nádobí a kuchyňské náčiní.
33. Při přepravě nádobí naplněného horkým olejem nebo jinými horkými tekutinami zacházejte s maximální opatrností.
34. Zabraňte pádu předmětů na spotřebič.
35. Nepřemisťujte spotřebič, když je na spotřebiči nádobí.
36. Prázdné nádobí neohřívejte ani nepřehřívejte.
37. Nepoužívejte spotřebič jako prkénko nebo pracovní stůl.
38. Neblokujte vstup nebo výstup vzduchu ze zařízení.
39. Používejte zařízení pouze k účelům, ke kterým je určeno.
40. Když je zařízení zapnuté, nenechávejte ho bez dozoru.
41. Zařízení není určeno pro venkovní použití.

42. Tento spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti (nikoli pro komerční účely). Jakékoli jiné použití je považováno za nevhodné a nebezpečné.
43. Výrobce nepřebírá odpovědnost za škody způsobené nedodržením návodu k použití.



UPOZORNĚNÍ – HORKÉ: Povrch přístroje se zahřívá na velmi vysoké teploty. Nikdy se ho nedotýkejte, když je přístroj zahřátý, abyste předešli popáleninám.

POZNEJTE SVŮJ VÝROBNÍK LEDU



1. Topná plocha
2. Ovládací panel s displejem
3. Základna

Technické údaje:

Moc	3000 W
Napětí / Frekvence	220-240 V~ 50-60 Hz

OVLÁDACÍ PANEL



W - Tlačítko nastavení výkonu

°C - Tlačítko nastavení teploty

⌚ - Tlačítko časovače

— - Tlačítko pro snížení teploty/času/výkonu

+ - Tlačítko pro zvýšení teploty/času/výkonu

⊕ - Tlačítko ZAP/VYP

POUŽÍVÁNÍ ZAŘÍZENÍ

1. Umístěte zařízení na suché místo, na rovný, tepelně odolný povrch v dobře větrané místnosti.
2. Zcela natáhněte kabel a zapojte jej do elektrické zásuvky. Zařízení vydá charakteristický zvukový signál a poté přejde do pohotovostního režimu.
3. Nádobí umístěte do středu varné desky na určené místo na varné desce.
4. Stisknutím  a poté  zapněte zařízení.
5. Stiskněte  a poté pomocí  a  vyberte úroveň výkonu. Vyberte si mezi: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W nebo stiskněte  a poté pomocí  a  nastavte teplotu. Vyberte si mezi: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Tip: Pro vaření se doporučuje používat funkci nastavení výkonu a pro smažení funkci nastavení teploty.

Upozornění: Funkce nastavení teploty a funkce nastavení výkonu zařízení spolu neinteragují.

6. Stiskněte  a poté pomocí  a  nastavte dobu, po které se zařízení vypne. Časový rozsah je 5-180 minut. Chcete-li zrušit nastavení časovače, vypněte zařízení.
7. Po dokončení operace stiskněte . Počkejte, až přestane fungovat ventilátor, a poté odpojte zařízení z elektrické zásuvky.

Další informace

Zařízení se automaticky vypne po přibližně 120 minutách nečinnosti za předpokladu, že časovač nebyl dříve nastaven na více než 120 minut.

Používejte pouze nádobí popsané níže:

Umístěte ocelové, litinové, ze smaltované litiny nebo nerezové oceli, hrnce/pánve/pánve s plochým dnem bez okrajů nebo výstupků, o průměru v rozmezí od 12 do 22 cm, určené pro použití na indukční varné desce.



ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

POZOR: Nikdy neponořujte spotřebič, zástrčku ani napájecí kabel do vody!
POZOR: Zajistěte, aby se voda nebo jiné tekutiny nedostaly do vnitřku zařízení.
UPOZORNĚNÍ: Po každém použití zařízení vyčistěte.

1. Před čištěním zařízení odpojte a počkejte, až vychladne.
2. Pomocí čistého, navlhčeného měkkého hadříku odstraňte všechny odolné zbytky, dávejte pozor, abyste netlačili příliš silně.
3. Topnou plochu čistěte čistým měkkým hadříkem a malým množstvím jemného čisticího prostředku. Poté je důkladně osušte suchým měkkým hadříkem.
4. Vyčistěte vstup a výstup vzduchu pomocí čistého, měkkého hadříku a vysavače.
5. K čištění žádných částí zařízení nepoužívejte erozivní čisticí prostředky. Nikdy nepoužívejte drátěný kartáč nebo jiné abrazivní předměty. Nikdy nepoužívejte leštící prostředky.

SKLADOVÁNÍ

1. Postupujte podle kroků uvedených v části ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA.
2. Zařízení skladujte na suchém, čistém místě, v původním obalu.

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Kód chyby	Možná příčina	Řešení
Eo	Na varné desce není žádné nádobí.	Umístěte vhodné nádobí na topnou plochu, do středu topné plochy, do určené oblasti.
	Používá se nesprávné nádobí.	Umístěte vhodné nádobí na topnou plochu, do středu topné plochy, do určené oblasti.
E1	Zablokovaný vstup a/nebo výstup vzduchu.	Ujistěte se, že není blokován vstup a výstup vzduchu. Počkejte, až zařízení zcela vychladne, a poté vyčistěte vstup a výstup vzduchu.
E2	Byla aktivována ochrana proti přehřátí.	Ujistěte se, že nádobí umístěné na varné desce není prázdné. Vyměňte nádobí ze spotřebiče a počkejte, až zařízení zcela vychladne.
	Vyskytl se problém s teplotním čidlem.	Kontaktujte servis Yoer.
E3	Výstupní napětí neodpovídá napětí uvedenému na výkonovém štítku. Zásuvka není správně uzemněna.	Ujistěte se, že napětí vaší zásuvky odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku. Ujistěte se, že je zásuvka řádně uzemněna.

PROSTŘEDÍ



Tento výrobek obsahuje recyklovatelné materiály. Nelikvidujte tento výrobek jako netříděný komunální odpad. Ohledně nejbližšího sběrného místa se prosím obraťte na místní obec.

ZÁRUKA A OPRAVA

Záruka na produkt zahrnuje vady způsobené materiálovými nebo výrobními vadami. Tato záruka je platná pouze v případě, že byl spotřebič používán v souladu s pokyny a za předpokladu, že nebyl upravován, opravován nebo do něj zasahováno neoprávněnou osobou nebo poškozen nesprávným používáním nebo přepravou. Záruka se nevztahuje na vady vzniklé přirozeným opotřebením součástí nebo na rozbitné předměty, jako jsou skleněné a keramické předměty.

Tato záruka neomezuje základní ani žádná jiná práva zákazníka týkající se nákupu spotřebiče udělená zákony.

V případě reklamace se prosím obraťte na ověřeného prodejce nebo na Yoer Service. K reklamaci přiložte informace o povaze závady a doklad o koupi.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Beim Gebrauch von elektrischen Geräten sollten immer grundlegende Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden, einschließlich der folgenden:

1. Lesen Sie vor der Verwendung alle Anweisungen durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
2. Stellen Sie sicher, dass die Spannung Ihrer Steckdose der auf dem Typenschild angegebenen Spannung entspricht. Stellen Sie sicher, dass die Steckdose ordnungsgemäß geerdet ist.
3. Halten Sie das Gerät von Feuchtigkeitsquellen, Hitze und direkter Sonneneinstrahlung fern.
4. Zum Schutz vor Feuer, Stromschlag und Verletzungen dürfen Kabel, Stecker oder Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten getaucht werden.
5. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen ohne Erfahrung und Wissen verwendet werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
6. Kinder unter 3 Jahren sollten ferngehalten werden, es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt. Kinder im Alter von 3 Jahren bis unter 8 Jahren dürfen das Gerät nur ein- und ausschalten, wenn es an seiner vorgesehenen normalen Betriebsposition aufgestellt oder installiert wurde und sie beaufsichtigt werden oder Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder im Alter von 3 Jahren bis unter 8 Jahren dürfen das Gerät nicht anschließen, regulieren und reinigen oder Benutzerwartungen durchführen.

7. Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
8. Stellen Sie das Gerät auf eine flache, stabile, trockene und temperaturbeständige Oberfläche in einem gut belüfteten Raum. Halten Sie zwischen dem Gerät und der Wand sowie anderen Gegenständen ausreichend Abstand.
9. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind oder wenn eine andere Fehlfunktion vorliegt.
10. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Herstellerservice oder einen qualifizierten Techniker repariert werden, um Schäden zu vermeiden.
11. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel keine heißen Elemente des Geräts oder des Kochgeschirrs berührt.
12. Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie den Stecker ziehen. Warten Sie, bis der Lüfter aufhört zu arbeiten, bevor Sie das Gerät vom Strom trennen.
13. Ziehen Sie nach jedem Gebrauch sowie vor dem Tragen, Bewegen oder Reinigen den Stecker aus der Steckdose.
14. Berühren Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen, da dies zu einem Stromschlag führen kann.
15. Bedienen Sie das Gerät nicht mit nassen Händen oder barfuß.
16. Vermeiden Sie die Verwendung eines Verlängerungskabels.
17. Achten Sie bei Verwendung eines Verlängerungskabels darauf, dass Sie die maximale Nennbetriebsleistung/-belastung des Verlängerungskabels nicht überschreiten.
18. Schließen Sie das Gerät nicht an eine Steckdose an, an der mehrere andere Geräte angeschlossen sind.
19. Halten Sie das Gerät beim Herausziehen des Steckers am Stecker und nicht am Kabel fest.

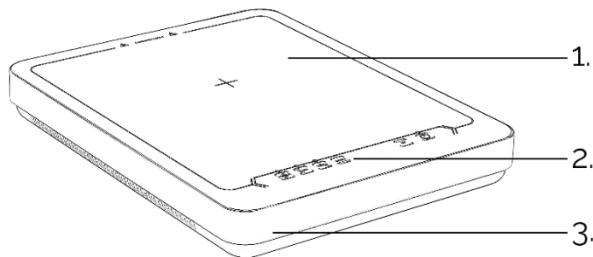
20. Versuchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren, zu zerlegen oder zu modifizieren. Es enthält keine Teile, die vom Benutzer gewartet werden können.
21. Das Gerät ist nicht für die Steuerung über eine externe Zeitschaltuhr oder ein separates Fernbedienungssystem vorgesehen.
22. Die maximal zulässige Belastung der Platte beträgt 20 kg.
23. Achten Sie darauf, dass kein Wasser und keine anderen Flüssigkeiten in das Geräteinnere gelangen.
24. Platzieren Sie das Induktionskochfeld in sicherer Entfernung von feuchten Orten und brennbaren Materialien wie Möbeln, Fensterabdeckungen usw.
25. Halten Sie das Gerät von Gegenständen fern, die empfindlich auf Magnetfelder reagieren, beispielsweise Radios, Fernseher, automatische Kreditkarten und Kassetten.
26. Versuchen Sie NIEMALS, einen Brand mit Wasser zu löschen, sondern schalten Sie das Gerät aus. Decken Sie die Flamme beispielsweise mit einem Deckel oder einer nicht brennbaren Decke ab.
27. Brandgefahr: Keine Gegenstände auf dem Gerät stapeln.
28. Legen Sie keine Gegenstände aus Papier, Aluminiumfolie, Kunststoff oder Metall auf das Gerät.
29. Die Oberfläche des Geräts erwärmt sich sehr stark. Berühren Sie die Geräteoberfläche während des Betriebs und unmittelbar danach nicht, um Verbrennungen zu vermeiden.
30. Um eine Überhitzung zu vermeiden, sollte das Gerät nicht mit schweren oder elastischen Materialien wie Aluminiumschalen oder Aluminiumfolie abgedeckt werden. Die Verwendung solcher Gegenstände oder Materialien auf dem Gerät kann zu schweren Schäden führen.

-
31. Stellen Sie auf das Induktionskochfeld nur Kochgeschirr, das für die Verwendung auf einem Induktionskochfeld vorgesehen ist und in dieser Anleitung aufgeführt ist und einen Durchmesser von 12 bis 22 cm hat. Verwenden Sie auf dem Induktionskochfeld nur Kochgeschirr mit flachem Boden, ohne Kanten oder Vorsprünge, da sonst bleibende Kratzer auf dem Glas entstehen können. Verwenden Sie nur sauberes Kochgeschirr.
 32. Kochen Sie Lebensmittel niemals direkt auf der Heizfläche. Verwenden Sie immer geeignetes Kochgeschirr und Küchenutensilien.
 33. Gehen Sie beim Transport von mit heißem Öl oder anderen heißen Flüssigkeiten gefülltem Kochgeschirr äußerst vorsichtig vor.
 34. Vermeiden Sie, Gegenstände auf das Gerät fallen zu lassen.
 35. Bewegen Sie das Gerät nicht, wenn sich Kochgeschirr darauf befindet.
 36. Erhitzen Sie kein leeres Kochgeschirr und überhitzen Sie es nicht.
 37. Verwenden Sie das Gerät nicht als Schneidebrett oder Arbeitstisch.
 38. Blockieren Sie nicht den Lufteinlass oder -auslass des Geräts.
 39. Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß.
 40. Lassen Sie das eingeschaltete Gerät nicht unbeaufsichtigt.
 41. Das Gerät ist nicht für den Einsatz im Freien vorgesehen.
 42. Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt (nicht für gewerbliche Zwecke). Jede andere Verwendung gilt als ungeeignet und gefährlich.
 43. Für Schäden, die durch Nichtbefolgen der Gebrauchsanweisung entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.



VORSICHT - HEISS: Die Oberfläche des Geräts erwärmt sich auf sehr hohe Temperaturen. Berühren Sie es niemals, wenn das Gerät erwärmt ist, um Verbrennungen zu vermeiden.

KENNEN SIE IHR INDUKTIONSKOCHFELD



1. Heizfläche
2. Steuerplatine mit Display
3. Basis

Technische Daten:

Leistung	3000 W
Spannung / Frequenz	220-240 V~ 50-60 Hz

BEDIENFELD

W - Leistungsregelungstaste

°C - Temperaturregelungstaste

⌚ - Timer-Taste

— - Temperatur-/Zeit-/Leistungsreduzierungstaste

+ - Temperatur-/Zeit-/Leistungssteigerungstaste

⊕ - EIN/AUS-Taste

VERWENDUNG DES GERÄTS

1. Platzieren Sie das Gerät an einem trockenen Ort, auf einer ebenen und hitzebeständigen Oberfläche in einem gut belüfteten Raum.
2. Ziehen Sie das Kabel vollständig heraus und stecken Sie es in eine Steckdose. Das Gerät gibt ein charakteristisches Tonsignal aus und wechselt dann in den Standby-Modus.
3. Platzieren Sie das Kochgeschirr in der Mitte der Heizplatte, an der dafür vorgesehenen Stelle auf dem Kochfeld.
4. Drücken Sie  und dann  , um das Gerät einzuschalten.
5. Drücken Sie  und wählen Sie dann mit  und  die Leistungsstufe aus. Wählen Sie zwischen: 500 W, 800 W, 1000 W, 1300 W, 1600 W, 1800 W, 2000 W, 2300 W, 2500 W, 2700 W, 2900 W, 3000 W oder drücken Sie  und stellen Sie dann mit  und  die Temperatur ein. Wählen Sie zwischen: 60 °C, 80 °C, 100 °C, 120 °C, 140 °C, 160 °C, 180 °C, 200 °C, 220 °C, 240 °C.

Tipp: Es wird empfohlen, zum Kochen die Leistungsanpassungsfunktion und zum Braten die Temperaturanpassungsfunktion zu verwenden.

Achtung: Die Temperaturregelungsfunktion und die Leistungsregelungsfunktion des Geräts interagieren nicht miteinander.

6. Drücken Sie  und stellen Sie dann mit  und  die Zeit ein, nach der sich das Gerät ausschaltet.
Der Zeitbereich beträgt 5-180 Minuten. Um die Timereinstellung abzubrechen, schalten Sie das Gerät aus.
7. Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, drücken Sie . Warten Sie, bis der Lüfter aufhört zu arbeiten und ziehen Sie dann den Stecker aus der Steckdose.

Weitere Informationen

Das Gerät schaltet sich nach etwa 120 Minuten Inaktivität automatisch ab, sofern der Timer zuvor nicht auf mehr als 120 Minuten eingestellt wurde.

Verwenden Sie nur unten beschriebenes Kochgeschirr:

Platzieren Sie Töpfe/Pfannen/Bratpfannen aus Stahl, Gusseisen, emailliertem Gusseisen oder Edelstahl, mit flachem Boden ohne Ränder oder Vorsprünge und einem Durchmesser von 12 bis 22 cm, die für die Verwendung auf dem Induktionskochfeld geeignet sind.



REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

ACHTUNG: Gerät, Netzstecker und Netzkabel niemals in Wasser tauchen!

ACHTUNG: Stellen Sie sicher, dass kein Wasser und keine anderen Flüssigkeiten in das Geräteinnere gelangen.

ACHTUNG: Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.

1. Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und warten Sie, bis das Gerät abgekühlt ist, bevor Sie es reinigen.
2. Entfernen Sie hartnäckige Rückstände mit einem sauberen, feuchten, weichen Tuch. Drücken Sie dabei nicht zu fest.
3. Reinigen Sie die Heizfläche mit einem sauberen, weichen Tuch und etwas mildem Reinigungsmittel. Trocknen Sie sie anschließend mit einem trockenen, weichen Tuch gründlich ab.
4. Reinigen Sie den Lufteinlass und -auslass mit einem sauberen, weichen Tuch und einem Staubsauger.
5. Sie keine Teile des Geräts mit ätzenden Reinigungsmitteln. Verwenden Sie niemals eine Drahtbürste oder andere abrasive Gegenstände. Verwenden Sie niemals Poliermittel.

LAGERUNG

1. Befolgen Sie die im Abschnitt REINIGUNG UND WARTUNG beschriebenen Schritte.
2. Lagern Sie das Gerät in der Originalverpackung an einem trockenen, sauberen Ort.

FEHLERBEHEBUNG

Fehlercode	Mögliche Ursache	Lösung
Eo	Es befindet sich kein Kochgeschirr auf dem Kochfeld.	Platzieren Sie das entsprechende Kochgeschirr auf der Heizfläche, in der Mitte der Heizfläche, im dafür vorgesehenen Bereich.
	Es wird ungeeignetes Kochgeschirr verwendet.	Platzieren Sie das entsprechende Kochgeschirr auf der Heizfläche, in der Mitte der Heizfläche, im dafür vorgesehenen Bereich.
E1	Blockierter Lufteinlass und/oder Luftauslass.	Stellen Sie sicher, dass Lufteinlass und -auslass nicht blockiert sind. Warten Sie, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist, und reinigen Sie dann Lufteinlass und -auslass.
E2	Der Überhitzungsschutz wurde aktiviert.	Stellen Sie sicher, dass das Kochgeschirr auf dem Kochfeld nicht leer ist. Nehmen Sie das Kochgeschirr aus dem Gerät und warten Sie, bis das Gerät vollständig abgekühlt ist.
	Das Problem mit dem Temperatursensor ist aufgetreten.	Kontaktieren Sie Ihren Service.
E3	Die Steckdosen Spannung entspricht nicht der auf dem Typenschild angegebenen Spannung. Die Steckdose ist nicht ordnungsgemäß geerdet.	Stellen Sie sicher, dass die Spannung Ihrer Steckdose der auf dem Typenschild angegebenen Spannung entspricht. Stellen Sie sicher, dass die Steckdose ordnungsgemäß geerdet ist.

UMFELD



Dieses Produkt enthält wiederverwertbare Materialien. Entsorgen Sie dieses Produkt nicht im unsortierten Hausmüll. Bitte wenden Sie sich an Ihre Gemeindeverwaltung, um die nächstgelegene Sammelstelle zu erfahren.

GARANTIE UND REPARATUR

Die Produktgarantie umfasst Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind. Diese Garantie gilt nur, wenn das Gerät gemäß den Anweisungen verwendet wurde und sofern es nicht von unbefugten Personen verändert, repariert oder manipuliert oder durch Missbrauch oder Transport beschädigt wurde. Die Garantie gilt nicht für Mängel, die auf natürlichen Verschleiß von Komponenten oder zerbrechliche Gegenstände wie Glas und Keramik zurückzuführen sind.

Diese Garantie schränkt die grundlegenden oder sonstigen Rechte des Kunden, die ihm durch das Gesetz beim Kauf von Geräten zustehen, nicht ein.

Im Garantiefall wende Dich bitte an den verifizierten Händler oder an den Yoer Service. Bitte füge der Reklamation eine Beschreibung der Störung sowie einen Kaufbeleg bei.

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed, including the following:

1. Read all instructions before using and keep for future reference.
2. Make sure that your outlet voltage corresponds to the voltage stated on the rating label. Make sure the outlet is properly grounded.
3. Keep the device away from sources of humidity, heat and direct sunlight.
4. To protect against fire, electrical shock and injury do not immerse cord, plug or unit in water or other liquids.
5. This appliance can be used by children of 8 years old and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or those who lack experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and user maintenance should not be made by children without supervision.
6. Children of less than 3 years should be kept away unless continuously supervised. Children aged from 3 years and less than 8 years shall only switch on/off the appliance provided that it has been placed or installed in its intended normal operating position and they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children aged from 3 years and less than 8 years shall not plug in, regulate and clean the appliance or perform user maintenance.
7. Keep the device away from children under 8 years old.
8. Place the appliance on a flat, stable, dry surface which is resistant to high temperatures in a well-ventilated room. Maintain clear space between the appliance and the wall as well as other objects.
9. Do not use the device if its power cord or plug is damaged, or in case of any other malfunction.

10. If the power cord is damaged, it must be repaired by manufacturer service or a qualified technician to avoid harm.
11. Make sure the power cord does not touch any hot elements of the appliance or the cookware.
12. Turn the device off before unplugging. Wait for the fan to stop working before unplugging the device.
13. Unplug the device after each use, before carrying, moving or cleaning.
14. Do not touch the power plug with wet hands, because it might cause electrical shock.
15. Do not operate the device with wet hands or barefoot.
16. Avoid using an extension lead.
17. When using an extension lead please ensure you do not exceed the maximum rated running wattage / load of the extension lead.
18. Do not plug the device into a socket where several other appliances are plugged in.
19. When unplugging the device, hold by the plug, not the cord.
20. Do not attempt to repair, disassemble or modify the appliance. There are no user-serviceable parts inside.
21. The appliance is not intended to be controlled by an external timer or separate remote-control system.
22. Ensure that water and other fluids do not enter the interior of the device.
23. Place the induction hob in a safe distance from wet places and flammables such as furniture, window covers etc.
24. Keep the device away from items sensitive to magnetic fields, including but not limited to radios, televisions, automatic credit cards, and cassette tapes.
25. NEVER attempt to extinguish a fire with water, but turn off the device. Cover the flame, for example, with a lid or a non-flammable blanket.
26. Fire hazard: Do not accumulate items on the appliance.

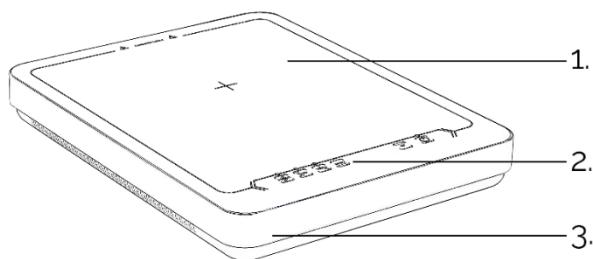
27. Do not place paper, aluminum foil, plastic, or metal objects on the appliance.
28. The appliance's surface heats up to very high temperatures. Do not touch it during operation or immediately after finished operation to avoid burns.
29. To avoid overheating, the device should not be covered by any heavy or elastic material, such as an aluminum tray or aluminum foil. The use of such objects or materials on the appliance may cause serious damage.
30. Only place on the induction hob cookware designated for use on an induction hob, as listed in this manual, with a diameter ranging from 12 to 22 cm. When using the induction hob, use only cookware with a flat bottom, without edges or protrusions, as otherwise permanent scratches on the glass may occur. Use only clean cookware.
31. Never cook food directly on the heating surface. Always use appropriate cookware and kitchen utensils.
32. Handle with extreme caution when transporting cookware filled with hot oil or other hot liquids.
33. The maximum allowable load on the plate is 20 kg.
34. Avoid dropping objects on the appliance.
35. Do not move the appliance when there is cookware on the appliance.
36. Do not heat empty cookware, nor overheat it.
37. Do not use the appliance as a cutting board or a worktable.
38. Do not obstruct the inlet or outlet of air of the device.
39. Only use the device for its intended purposes.
40. Do not leave the device unattended when turned on.
41. The device is not intended for outdoor use.
42. This appliance is intended for household use only (not for commercial purposes). Any other use is considered inappropriate and dangerous.

-
43. The manufacturer does not accept liability for damage resulting from failure to follow the instruction sheet.



CAUTION - HOT: The appliance's surface heats up to very high temperatures. Never touch it when the appliance is heated up to avoid burns.

KNOW YOUR INDUCTION HOB



1. Heating surface
2. Control board with display
3. Base

Technical data:

Power	3000 W
Voltage / Frequency	220-240 V~ 50-60 Hz

CONTROL PANEL



W - Power adjustment button

°C - Temperature adjustment button

⌚ - Timer button

- - Temperature/time/power decrement button

+ - Temperature/time/power increment button

power symbol - ON/OFF button

USING THE DEVICE

1. Place the device in a dry spot, on a flat, heat-resistant surface in a well-ventilated room.
2. Fully extend the cord and plug it into an electrical outlet. The device will emit a distinctive sound signal and then enter standby mode.
3. Place cookware in the center of the heating plate, at the designated spot on the cooktop.
4. Press  and then  to turn on the device.
5. Press , and then use  and  to select the power level. Choose between: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W or press  °C, and then use  and  to set the temperature. Choose between: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Tip: It is recommended to use the power adjustment function for cooking and the temperature adjustment function for frying.

Caution: The temperature adjustment function and the power adjustment function of the device do not interact with each other.

6. Press , and then use  and  to set the time after which the device will turn off. The time range is 5-180 minutes. To cancel the timer setting, turn off the device.
7. After finishing the operation, press . Wait until the fan stops working, and then unplug the device from the electrical outlet.

Additional information

The device will turn off automatically after about 120 minutes of inactivity, provided that the timer is not previously set for more than 120 minutes.

Use only described below cookware:

Place steel, cast iron, made of enameled cast iron or stainless steel, flat-bottomed pots/pans/skillet without edges or protrusions, with a diameter ranging from 12 to 22 cm, designed for use on the induction hob.



CLEANING AND MAINTENANCE

CAUTION: Never submerge the appliance, power plug or power cord in water!

CAUTION: Ensure that water and other fluids do not enter the interior of the device.

CAUTION: Clean the device after each use.

1. Unplug the device and wait for it to cool down before cleaning.
2. Use a clean, damp soft cloth to remove any stubborn residue, being careful not to press too hard.
3. Clean the heating surface with a clean, soft cloth and a little amount of mild detergent. Then use a dry, soft cloth to dry them thoroughly.
4. Clean the air inlet and outlet by using a clean, soft cloth, and vacuum cleaner.
5. Do not use erosive cleaning agents to clean any parts of the device. Never use a wire brush or other abrasive objects. Never use polishing agents.

STORAGE

1. Follow the steps outlined in the CLEANING AND MAINTENANCE section.
2. Store the device in a dry, clean place, in its original packaging.

TROUBLESHOOTING

Error code	Possible cause	Solution
Eo	There is no cookware on the cooktop.	Place the appropriate cookware on the heating surface, at the center of the heating surface, in the designated area.
	The improper cookware is used.	Place the appropriate cookware on the heating surface, at the center of the heating surface, in the designated area.
E1	Blocked air inlet and/or air outlet.	Ensure that the air inlet and outlet are not blocked. Wait until the device has completely cooled down, then clean the air inlet and outlet.
E2	Overheating protection has been engaged.	Ensure that the cookware placed on the cooktop is not empty. Remove the cookware from the appliance, and wait for the device to cool down completely.
	The problem with the temperature sensor has occurred.	Contact Yoer service.
E3	The outlet voltage does not correspond to the voltage stated on the rating label. The outlet is not properly grounded.	Make sure that your outlet voltage corresponds to the voltage stated on the rating label. Make sure the outlet is properly grounded.

ENVIRONMENT



This product contains recyclable materials. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.

WARRANTY AND REPAIR

The product warranty includes defects resulting from material or manufacturing defects. This warranty is only valid if the appliance has been used in accordance with the instructions, and provided that it has not been modified, repaired or interfered with by any unauthorized person or damaged by misuse or transportation. The warranty does not apply to defects resulting from natural wear of components or nor breakables such as glass and ceramic items.

This warranty does not limit the customer's basic or any other rights granted by laws regarding appliance purchase.

In the event of a warranty claim please contact the verified vendor or Yoer Service. While submitting the claim please attach information on the nature of the malfunction and a proof of purchase.

IMPORTANTE SALVAGUARDIAS

Cuando usando eléctrico accesorios, básico seguridad precauciones siempre se debe seguir, incluyendo la siguiente:

1. Lea todas las instrucciones antes de usar y consérvelas para futuras consultas.
2. Asegúrese de que el voltaje de su toma de corriente corresponda al voltaje indicado en la etiqueta de clasificación. Asegúrese de que la toma de corriente esté correctamente conectada a tierra.
3. Mantenga el dispositivo alejado de fuentes de humedad, calor y luz solar directa.
4. Para protegerse contra incendios, descargas eléctricas y lesiones, no sumerja el cable, el enchufe ni la unidad en agua ni en otros líquidos.
5. Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o que carezcan de experiencia y conocimientos, siempre que estén bajo supervisión o hayan recibido instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprendan los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del aparato no deben ser realizados por niños sin supervisión.
6. Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados a menos que estén bajo supervisión continua. Los niños de 3 años y menos de 8 años solo deben encender y apagar el aparato si este se ha colocado o instalado en su posición de funcionamiento normal prevista y si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que implica. Los niños de 3 años y menos de 8 años no deben enchufar, regular ni limpiar el aparato ni realizar tareas de mantenimiento.
7. Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños menores de 8 años.

8. Coloque el aparato sobre una superficie plana, estable, seca y resistente a altas temperaturas en una habitación bien ventilada. Mantenga un espacio libre entre el aparato y la pared, así como otros objetos.
9. No utilice el dispositivo si el cable de alimentación o el enchufe están dañados o en caso de cualquier otro mal funcionamiento.
10. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reparado por el servicio técnico del fabricante o un técnico calificado para evitar daños.
11. Asegúrese de que el cable de alimentación no toque ningún elemento caliente del aparato ni de los utensilios de cocina.
12. Apague el dispositivo antes de desenchufarlo. Espere a que el ventilador deje de funcionar antes de desenchufar el dispositivo.
13. Desenchufe el dispositivo después de cada uso, antes de transportarlo, moverlo o limpiarlo.
14. No toque el enchufe de alimentación con las manos mojadas, ya que podría provocar una descarga eléctrica.
15. No utilice el dispositivo con las manos mojadas o descalzo.
16. Evite utilizar un cable de extensión.
17. Al utilizar un cable de extensión, asegúrese de no exceder la potencia/carga nominal máxima de funcionamiento del cable de extensión.
18. La carga máxima permitida en la placa es de 20 kg.
19. No conecte el dispositivo a una toma de corriente donde estén enchufados otros electrodomésticos.
20. Al desconectar el dispositivo, sujetelo por el enchufe, no por el cable.
21. No intente reparar, desmontar ni modificar el aparato. En el interior no hay piezas que el usuario pueda reparar.

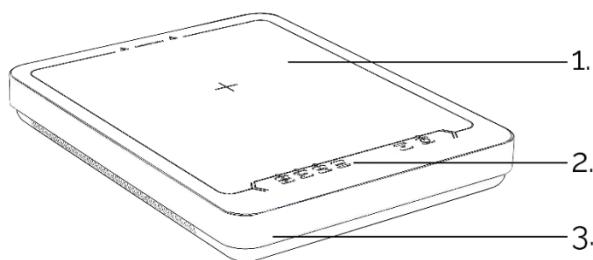
22. El aparato no está diseñado para ser controlado por un temporizador externo o un sistema de control remoto independiente.
23. Asegúrese de que el agua y otros líquidos no entren en el interior del dispositivo.
24. Coloque la placa de inducción a una distancia segura de lugares húmedos e inflamables como muebles, molduras de ventanas, etc.
25. Mantenga el dispositivo alejado de elementos sensibles a los campos magnéticos, incluidos, entre otros, radios, televisores, tarjetas de crédito automáticas y cintas de casete.
26. NUNCA intente apagar un incendio con agua, apague el aparato y cubra la llama, por ejemplo, con una tapa o una manta no inflamable.
27. Peligro de incendio: No acumule elementos sobre el aparato.
28. No coloque papel, papel de aluminio, plástico ni objetos metálicos sobre el aparato.
29. La superficie del aparato alcanza temperaturas muy altas. No lo toque durante el funcionamiento ni inmediatamente después de finalizarlo para evitar quemaduras.
30. Para evitar el sobrecalentamiento, no se debe cubrir el aparato con ningún material pesado o elástico, como una bandeja de aluminio o papel de aluminio. El uso de dichos objetos o materiales sobre el aparato puede provocar daños graves.
31. Coloque sobre la placa de inducción únicamente utensilios de cocina diseñados para su uso en placas de inducción, tal y como se indica en este manual, con un diámetro comprendido entre 12 y 22 cm. Al utilizar la placa de inducción, utilice únicamente utensilios de cocina con un fondo plano, sin bordes ni salientes, ya que de lo contrario podrían producirse arañazos permanentes en el cristal. Utilice únicamente utensilios de cocina limpios.

-
- 32. Nunca cocine alimentos directamente sobre la superficie de calentamiento. Utilice siempre utensilios de cocina y recipientes adecuados.
 - 33. Manipule con extrema precaución al transportar utensilios de cocina llenos de aceite caliente u otros líquidos calientes.
 - 34. Evite dejar caer objetos sobre el aparato.
 - 35. No mueva el aparato cuando haya utensilios de cocina sobre él.
 - 36. No caliente los utensilios de cocina vacíos ni los sobrecaliente.
 - 37. No utilice el aparato como tabla de cortar o mesa de trabajo.
 - 38. No obstruya la entrada ni la salida de aire del dispositivo.
 - 39. Utilice el dispositivo únicamente para los fines previstos.
 - 40. No deje el dispositivo desatendido cuando esté encendido.
 - 41. El dispositivo no está diseñado para uso en exteriores.
 - 42. Este aparato está destinado únicamente al uso doméstico (no a fines comerciales). Cualquier otro uso se considera inapropiado y peligroso.
 - 43. El fabricante no acepta responsabilidad por daños resultantes del incumplimiento de la hoja de instrucciones.



PRECAUCIÓN - CALIENTE: La superficie del aparato se calienta a temperaturas muy altas. Nunca lo toque cuando el aparato esté caliente para evitar quemaduras.

CONOZCA SU PLACA DE INDUCCIÓN



- 1 Superficie de calentamiento
- 2. Panel de control con pantalla
- 3. Base

Datos técnicos:

Fuerza	3000 W
Voltaje / Frecuencia	220-240 V~ 50-60 Hz

PANEL DE CONTROL



W - Botón de ajuste de potencia

°C - Botón de ajuste de temperatura

⌚ - Botón de temporizador

- - Botón de decremento de temperatura/tiempo/potencia

+ - Botón de incremento de temperatura/tiempo/potencia

⚡ - Botón de encendido/apagado

USO DEL DISPOSITIVO

1. Coloque el dispositivo en un lugar seco, sobre una superficie plana y resistente al calor en una habitación bien ventilada.
2. Extiende completamente el cable y conéctalo a una toma de corriente. El dispositivo emitirá una señal sonora distintiva y luego entrará en modo de espera.
3. Coloque los utensilios de cocina en el centro de la placa calefactora, en el lugar designado sobre la encimera.
4. Presione  y luego  para encender el dispositivo.
5. Pulse  y, a continuación, utilice  y  para seleccionar el nivel de potencia. Elija entre: 500 W, 800 W, 1000 W, 1300 W, 1600 W, 1800 W, 2000 W, 2300 W, 2500 W, 2700 W, 2900 W, 3000 W o pulse  y, a continuación, utilice  y  para configurar la temperatura. Elija entre: 60 °C, 80 °C, 100 °C, 120 °C, 140 °C, 160 °C, 180 °C, 200 °C, 220 °C, 240 °C.

Consejo: Se recomienda utilizar la función de ajuste de potencia para cocinar y la función de ajuste de temperatura para freír.

Precaución: La función de ajuste de temperatura y la función de ajuste de potencia del dispositivo no interactúan entre sí.

6. Pulse  y, a continuación, utilice  y  para configurar el tiempo después del cual se apagará el dispositivo. El intervalo de tiempo es de 5 a 180 minutos. Para cancelar la configuración del temporizador, apague el dispositivo.
7. Una vez finalizada la operación, pulse . Espere hasta que el ventilador deje de funcionar y, a continuación, desenchufe el dispositivo de la toma de corriente.

Información adicional

El dispositivo se apagará automáticamente después de unos 120 minutos de inactividad, siempre que el temporizador no esté configurado previamente para más de 120 minutos.

Utilice únicamente los utensilios de cocina que se describen a continuación:

Cacerolas/sartenes de acero, hierro fundido, de fundición esmaltada o de acero inoxidable, de fondo plano, sin aristas ni salientes, con un diámetro comprendido entre 12 y 22 cm, diseñadas para su uso en placa de inducción.



LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

PRECAUCIÓN: ¡Nunca sumerja el aparato, el enchufe o el cable de alimentación en agua!

PRECAUCIÓN: Asegúrese de que el agua y otros líquidos no entren en el interior del dispositivo.

PRECAUCIÓN: Limpie el dispositivo después de cada uso.

1. Desenchufe el dispositivo y espere a que se enfrie antes de limpiarlo.
2. Utilice un paño suave, limpio y húmedo para eliminar cualquier residuo persistente, teniendo cuidado de no presionar demasiado fuerte.
3. Limpie la superficie de calentamiento con un paño limpio y suave y una pequeña cantidad de detergente suave. Luego use un paño seco y suave para secarla bien.
4. Limpie la entrada y salida de aire con un paño limpio y suave y una aspiradora.
5. No utilice agentes de limpieza corrosivos para limpiar ninguna de las piezas del dispositivo. Nunca utilice un cepillo de alambre ni otros objetos abrasivos. Nunca utilice agentes de pulido.

ALMACENAMIENTO

1. Siga los pasos descritos en la sección LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO.
2. Guarde el dispositivo en un lugar seco y limpio, en su embalaje original.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Código de error	Possible causa	Solución
Eo	No hay utensilios de cocina sobre la encimera.	Coloque los utensilios de cocina adecuados sobre la superficie de calentamiento, en el centro de la superficie de calentamiento, en el área designada.
	Se utilizan utensilios de cocina inadecuados.	Coloque los utensilios de cocina adecuados sobre la superficie de calentamiento, en el centro de la superficie de calentamiento, en el área designada.
E1	Entrada y/o salida de aire bloqueada.	Asegúrese de que la entrada y la salida de aire no estén bloqueadas. Espere hasta que el dispositivo se haya enfriado por completo y luego limpie la entrada y la salida de aire.
E2	Se ha activado la protección contra sobrecalentamiento.	Asegúrese de que los utensilios de cocina colocados sobre la placa de cocción no estén vacíos. Retire los utensilios de cocina del aparato y espere a que el dispositivo se enfrie por completo.
	Se ha producido un problema con el sensor de temperatura.	Contacte con el servicio técnico de Yoer.
E3	El voltaje de la toma de corriente no corresponde al voltaje indicado en la etiqueta de clasificación. La toma de corriente no está correctamente conectada a tierra.	Asegúrese de que el voltaje de su toma de corriente corresponda al voltaje indicado en la etiqueta de clasificación. Asegúrese de que la toma de corriente esté correctamente conectada a tierra.

AMBIENTE



Este producto contiene materiales reciclables. No deseche este producto junto con los residuos municipales sin clasificar. Póngase en contacto con su municipio local para conocer el punto de recolección más cercano.

GARANTÍA Y REPARACIÓN

La garantía del producto incluye los defectos resultantes de defectos de material o fabricación. Esta garantía sólo es válida si el aparato se ha utilizado de acuerdo con las instrucciones y siempre que no haya sido modificado, reparado o manipulado por ninguna persona no autorizada o dañado por un uso indebido o transporte. La garantía no se aplica a los defectos resultantes del desgaste natural de los componentes ni a los elementos frágiles como el vidrio y la cerámica.

Esta garantía no limita los derechos básicos del cliente ni ningún otro derecho otorgado por las leyes con respecto a la compra de electrodomésticos.

En caso de una reclamación de garantía, póngase en contacto con el vendedor verificado o con el servicio técnico de Yoer. Al presentar la reclamación, adjunte información sobre la naturaleza del mal funcionamiento y un comprobante de compra.

IMPORTANTES GARANTIES

Quand en utilisant électrique appareils électroménagers, basique sécurité précautions doit toujours être suivi, y compris ce qui suit:

1. Lisez toutes les instructions avant utilisation et conservez-les pour référence ultérieure.
2. Assurez-vous que la tension de votre prise correspond à la tension indiquée sur l'étiquette signalétique. Assurez-vous que la prise est correctement mise à la terre.
3. Gardez l'appareil à l'abri des sources d'humidité, de chaleur et de la lumière directe du soleil.
4. Pour vous protéger contre les incendies, les chocs électriques et les blessures, ne plongez pas le cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides.
5. Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient sous surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
6. Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart, sauf s'ils sont surveillés en permanence. Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne doivent allumer et éteindre l'appareil que s'il a été placé ou installé dans sa position de fonctionnement normale prévue et s'ils ont été surveillés ou instruits sur l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et s'ils comprennent les dangers encourus. Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne doivent pas brancher, régler et nettoyer l'appareil ni effectuer de maintenance.
7. Tenir l'appareil hors de portée des enfants de moins de 8 ans.

-
8. Placez l'appareil sur une surface plane, stable, sèche et résistante aux températures élevées, dans une pièce bien aérée. Maintenez un espace libre entre l'appareil et le mur ainsi que d'autres objets.
 9. N'utilisez pas l'appareil si son cordon d'alimentation ou sa fiche est endommagé, ou en cas de tout autre dysfonctionnement.
 10. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être réparé par le service du fabricant ou par un technicien qualifié pour éviter tout dommage.
 11. Assurez-vous que le cordon d'alimentation ne touche aucun élément chaud de l'appareil ou des ustensiles de cuisine.
 12. Éteignez l'appareil avant de le débrancher. Attendez que le ventilateur cesse de fonctionner avant de débrancher l'appareil.
 13. Débranchez l'appareil après chaque utilisation, avant de le transporter, de le déplacer ou de le nettoyer.
 14. La charge maximale autorisée sur la plaque est de 20 kg.
 15. Ne touchez pas la fiche d'alimentation avec les mains mouillées, car cela pourrait provoquer un choc électrique.
 16. N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées ou pieds nus.
 17. Évitez d'utiliser une rallonge.
 18. Lorsque vous utilisez une rallonge, assurez-vous de ne pas dépasser la puissance/charge nominale maximale de la rallonge.
 19. Ne branchez pas l'appareil sur une prise où sont branchés plusieurs autres appareils.
 20. Lorsque vous débranchez l'appareil, tenez-le par la fiche et non par le cordon.
 21. N'essayez pas de réparer, de démonter ou de modifier l'appareil. Il ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur.
 22. L'appareil n'est pas destiné à être contrôlé par une minuterie externe ou un système de télécommande séparé.
 23. Assurez-vous que l'eau et d'autres liquides ne pénètrent pas à l'intérieur de l'appareil.

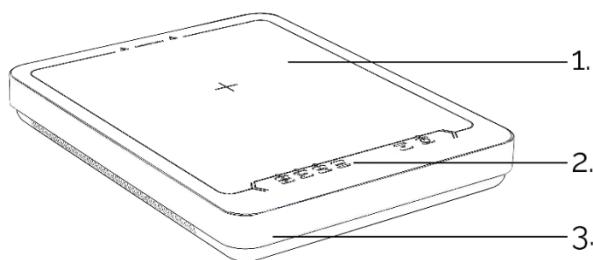
-
- 24. Placez la table de cuisson à induction à une distance sûre des endroits humides et des matières inflammables telles que les meubles, les couvre-fenêtres, etc.
 - 25. Gardez l'appareil éloigné des objets sensibles aux champs magnétiques, y compris, mais sans s'y limiter, les radios, les téléviseurs, les cartes de crédit automatiques et les cassettes audio.
 - 26. N'essayez JAMAIS d'éteindre un incendie avec de l'eau, mais éteignez l'appareil. Couvrez la flamme, par exemple, avec un couvercle ou une couverture ininflammable.
 - 27. Risque d'incendie : ne pas accumuler d'objets sur l'appareil.
 - 28. Ne placez pas d'objets en papier, en aluminium, en plastique ou en métal sur l'appareil.
 - 29. La surface de l'appareil atteint des températures très élevées. Ne le touchez pas pendant le fonctionnement ou immédiatement après la fin de l'utilisation pour éviter les brûlures.
 - 30. Pour éviter toute surchauffe, l'appareil ne doit pas être recouvert d'un matériau lourd ou élastique, tel qu'un plateau en aluminium ou une feuille d'aluminium. L'utilisation de tels objets ou matériaux sur l'appareil peut provoquer de graves dommages.
 - 31. Ne placez sur la table de cuisson à induction que des ustensiles de cuisine conçus pour une utilisation sur une table de cuisson à induction, comme indiqué dans ce manuel, d'un diamètre compris entre 12 et 22 cm. Lorsque vous utilisez la table de cuisson à induction, utilisez uniquement des ustensiles de cuisine à fond plat, sans bords ni saillies, car des rayures permanentes sur le verre pourraient se produire. Utilisez uniquement des ustensiles de cuisine propres.
 - 32. Ne faites jamais cuire les aliments directement sur la surface chauffante. Utilisez toujours des ustensiles de cuisine et des batteries de cuisine adaptés.

-
- 33. Manipulez avec une extrême prudence lorsque vous transportez des ustensiles de cuisine remplis d'huile chaude ou d'autres liquides chauds.
 - 34. Évitez de laisser tomber des objets sur l'appareil.
 - 35. Ne déplacez pas l'appareil lorsque des ustensiles de cuisine sont posés dessus.
 - 36. Ne pas chauffer les ustensiles de cuisine vides, ni les surchauffer.
 - 37. N'utilisez pas l'appareil comme planche à découper ou comme plan de travail.
 - 38. Ne pas obstruer l'entrée ou la sortie d'air de l'appareil.
 - 39. N'utilisez l'appareil que pour l'usage auquel il est destiné.
 - 40. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est allumé.
 - 41. L'appareil n'est pas destiné à une utilisation en extérieur.
 - 42. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement (et non à des fins commerciales). Toute autre utilisation est considérée comme inappropriée et dangereuse.
 - 43. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages résultant du non-respect de la notice d'instructions.



ATTENTION - CHAUD: La surface de l'appareil chauffe à des températures très élevées. Ne le touchez jamais lorsqu'il est chaud pour éviter les brûlures.

CONNAISSEZ VOTRE PLAQUE À INDUCTION



1. Surface de chauffage
2. Tableau de commande avec affichage
3. Base

Données techniques:

Pouvoir	3000 W
Tension / Fréquence	220-240 V~ 50-60 Hz

PANNEAU DE CONTRÔLE

W - Bouton de réglage de la puissance

°C - Bouton de réglage de la température

⊖ - Bouton du minuteur

— - Bouton de diminution de la température/du temps/de la puissance

+ - Bouton d'augmentation de la température/du temps/de la puissance

⊕ - Bouton Marche/Arrêt

UTILISATION DE L'APPAREIL

1. Placez l'appareil dans un endroit sec, sur une surface plane et résistante à la chaleur, dans une pièce bien aérée.
2. Déployez complètement le cordon et branchez-le sur une prise électrique. L'appareil émettra un signal sonore distinctif puis entrera en mode veille.
3. Placez l'ustensile de cuisine au centre de la plaque chauffante, à l'endroit prévu sur la table de cuisson.
4. Appuyez sur  puis sur  pour allumer l'appareil.
5. Appuyez sur , puis utilisez  et  pour sélectionner le niveau de puissance. Choisissez entre: 500 W, 800 W, 1 000 W, 1 300 W, 1 600 W, 1 800 W, 2 000 W, 2 300 W, 2 500 W, 2 700 W, 2 900 W, 3 000 W ou appuyez sur , puis utilisez  et  pour régler la température. Choisissez entre: 60 °C, 80 °C, 100 °C, 120 °C, 140 °C, 160 °C, 180 °C, 200 °C, 220 °C, 240 °C.

Astuce: Il est recommandé d'utiliser la fonction de réglage de la puissance pour la cuisson et la fonction de réglage de la température pour la friture.

Attention: La fonction de réglage de la température et la fonction de réglage de la puissance de l'appareil n'interagissent pas entre elles.

6. Appuyez sur , puis utilisez  et  pour régler le délai après lequel l'appareil s'éteindra. La plage de temps est comprise entre 5 et 180 minutes. Pour annuler le réglage de la minuterie, éteignez l'appareil.
7. Une fois l'opération terminée, appuyez sur  Attendez que le ventilateur cesse de fonctionner, puis débranchez l'appareil de la prise électrique.

Informations Complémentaires

L'appareil s'éteindra automatiquement après environ 120 minutes d'inactivité, à condition que la minuterie ne soit pas préalablement réglée sur plus de 120 minutes.

Utilisez uniquement les ustensiles de cuisine décrits ci-dessous:

Placez des casseroles/poêles/poêlons en acier, en fonte, en fonte émaillée ou en acier inoxydable, à fond plat sans bords ni saillies, d'un diamètre allant de 12 à 22 cm, conçus pour être utilisés sur la plaque à induction.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

ATTENTION: Ne plongez jamais l'appareil, la fiche ou le cordon d'alimentation dans l'eau!

ATTENTION: Veillez à ce que l'eau et d'autres liquides ne pénètrent pas à l'intérieur de l'appareil.

ATTENTION: Nettoyer l'appareil après chaque utilisation.

1. Débranchez l'appareil et attendez qu'il refroidisse avant de le nettoyer.
2. Utilisez un chiffon doux propre et humide pour éliminer tout résidu tenace, en prenant soin de ne pas appuyer trop fort.
3. Nettoyez la surface chauffante avec un chiffon propre et doux et un peu de détergent doux. Utilisez ensuite un chiffon doux et sec pour bien les sécher.
4. Nettoyez l'entrée et la sortie d'air à l'aide d'un chiffon propre et doux et d'un aspirateur.
5. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer les pièces de l'appareil. N'utilisez jamais de brosse métallique ou d'autres objets abrasifs. N'utilisez jamais de produits de polissage.

STOCKAGE

1. Suivez les étapes décrites dans la section NETTOYAGE ET ENTRETIEN.
2. Conserver l'appareil dans un endroit sec et propre, dans son emballage d'origine.

DÉPANNAGE

Code d'erreur	Cause possible	Solution
Eo	Il n'y a pas d'ustensile de cuisine sur la table de cuisson.	Placez l'ustensile de cuisine approprié sur la surface chauffante, au centre de la surface chauffante, dans la zone désignée.
	Des ustensiles de cuisine inappropriés sont utilisés.	Placez l'ustensile de cuisine approprié sur la surface chauffante, au centre de la surface chauffante, dans la zone désignée.
E1	Entrée d'air et/ou sortie d'air bloquées.	Assurez-vous que l'entrée et la sortie d'air ne sont pas obstruées. Attendez que l'appareil ait complètement refroidi, puis nettoyez l'entrée et la sortie d'air.
E2	La protection contre la surchauffe a été activée.	Assurez-vous que les ustensiles de cuisine posés sur la table de cuisson ne sont pas vides. Retirez les ustensiles de cuisine de l'appareil et attendez que l'appareil refroidisse complètement.
	Un problème est survenu avec le capteur de température.	Contactez votre service.
E3	La tension de la prise ne correspond pas à la tension indiquée sur la plaque signalétique. La prise n'est pas correctement reliée à la terre.	Assurez-vous que la tension de votre prise correspond à la tension indiquée sur l'étiquette signalétique. Assurez-vous que la prise est correctement mise à la terre.

ENVIRONNEMENT



Ce produit contient des matériaux recyclables. Ne jetez pas ce produit avec les déchets municipaux non triés. Veuillez contacter votre municipalité pour connaître le point de collecte le plus proche.

GARANTIE ET RÉPARATION

La garantie du produit couvre les défauts résultant de défauts de matériaux ou de fabrication. Cette garantie n'est valable que si l'appareil a été utilisé conformément aux instructions et à condition qu'il n'ait pas été modifié, réparé ou altéré par une personne non autorisée ou endommagé par une mauvaise utilisation ou un transport. La garantie ne s'applique pas aux défauts résultant de l'usure naturelle des composants ou des objets cassants tels que les articles en verre et en céramique.

Cette garantie ne limite pas les droits fondamentaux du client ni aucun autre droit accordé par les lois concernant l'achat d'appareils électroménagers.

En cas de réclamation au titre de la garantie, veuillez contacter le vendeur vérifié ou le service Yoer. Lors de la soumission de la réclamation, veuillez joindre des informations sur la nature du dysfonctionnement et une preuve d'achat.

VAŽNO ZAŠTITE

Kada korištenjem električni uređaji, Osnovni, temeljni sigurnost mjere predostrožnosti treba uvijek slijediti, uključujući sljedeće:

1. Pročitajte sve upute prije uporabe i sačuvajte ih za buduću upotrebu.
2. Provjerite odgovara li vaš izlazni napon naponu navedenom na nazivnoj naljepnici. Provjerite je li utičnica ispravno uzemljena.
3. Držite uređaj dalje od izvora vlage, topline i izravne sunčeve svjetlosti.
4. Za zaštitu od požara, strujnog udara i ozljeda nemojte uranjati kabel, utikač ili jedinicu u vodu ili druge tekućine.
5. Ovaj uređaj smiju koristiti djeca starija od 8 godina te osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe s nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili su ih podučili u vezi s sigurnom uporabom uređaja i ako razumiju uključene opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
6. Djecu mlađu od 3 godine treba držati podalje osim ako nisu pod stalnim nadzorom. Djeca u dobi od 3 godine i mlađa od 8 godina smiju uključivati/isključivati uređaj samo pod uvjetom da je postavljen ili instaliran u predviđenom normalnom radnom položaju i da su pod nadzorom ili su dobili upute o sigurnom korištenju uređaja i razumjeti uključene opasnosti. Djeca od 3 godine do 8 godina ne smiju uključivati, regulirati i čistiti uređaj ili obavljati korisničko održavanje.
7. Držite uređaj podalje od djece mlađe od 8 godina.
8. Postavite uređaj na ravnu, stabilnu, suhu površinu koja je otporna na visoke temperature u dobro prozračenoj prostoriji. Održavajte slobodan prostor između uređaja i zida, kao i drugih predmeta.
9. Nemojte koristiti uređaj ako je kabel za napajanje ili utikač oštećen ili u slučaju bilo kakvog drugog kvara.

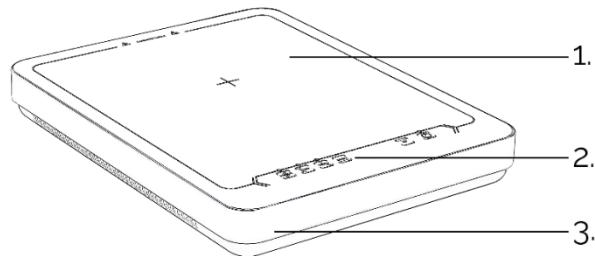
-
10. Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga popraviti servis proizvođača ili kvalificirani tehničar kako bi se izbjegle ozljede.
 11. Pazite da kabel za napajanje ne dodiruje vruće dijelove uređaja ili posuđa.
 12. Maksimalno dopušteno opterećenje ploče iznosi 20 kg.
 13. Isključite uređaj prije isključivanja. Pričekajte da ventilator prestane raditi prije nego isključite uređaj.
 14. Isključite uređaj iz struje nakon svake uporabe, prije nošenja, premještanja ili čišćenja.
 15. Nemojte dirati utikač mokrim rukama jer to može uzrokovati strujni udar.
 16. Nemojte rukovati uređajem mokrih ruku ili bosih nogu.
 17. Izbjegavajte korištenje produžnog kabla.
 18. Kada koristite produžni kabel, pazite da ne premašite maksimalnu nazivnu radnu snagu / opterećenje produžnog kabala.
 19. Ne uključujte uređaj u utičnicu u koju je uključeno nekoliko drugih uređaja.
 20. Kada isključujete uređaj, držite ga za utikač, a ne za kabel.
 21. Ne pokušavajte popravljati, rastavljati ili modificirati uređaj. Unutra nema dijelova koje može servisirati korisnik.
 22. Uređaj nije namijenjen za upravljanje vanjskim timerom ili zasebnim sustavom daljinskog upravljanja.
 23. Pazite da voda i druge tekućine ne uđu u unutrašnjost uređaja.
 24. Postavite induksijsku ploču na sigurnu udaljenost od vlažnih mesta i zapaljivih tvari kao što su namještaj, prozorski poklopci itd.
 25. Držite uređaj podalje od predmeta osjetljivih na magnetska polja, uključujući ali ne ograničavajući se na radio, televizore, automatske kreditne kartice i kasete.
 26. NIKADA ne pokušavajte gasiti vatru vodom, već isključite uređaj. Pokrijte plamen, na primjer, poklopcem ili nezapaljivim pokrivačem.
 27. Opasnost od požara: Nemojte gomilati predmete na uređaju.

-
- 28. Ne stavljajte papir, aluminijsku foliju, plastične ili metalne predmete na uređaj.
 - 29. Površina uređaja se zagrijava do vrlo visokih temperatura. Nemojte ga dirati tijekom rada ili neposredno nakon završetka rada kako biste izbjegli opekline.
 - 30. Kako biste izbjegli pregrijavanje, uređaj ne smije biti prekriven teškim ili elastičnim materijalom, poput aluminijске ladice ili aluminijске folije. Korištenje takvih predmeta ili materijala na uređaju može uzrokovati ozbiljna oštećenja.
 - 31. Na indukcijsku ploču za kuhanje stavljajte samo posuđe namijenjeno za korištenje na induktivskoj ploči za kuhanje, kako je navedeno u ovom priručniku, s promjerom u rasponu od 12 do 22 cm. Kada koristite indukcijsku ploču za kuhanje, koristite samo posuđe s ravnim dnom, bez rubova i izbočina, jer u suprotnom može doći do trajnih ogrebotina na staklu. Koristite samo čisto posuđe.
 - 32. Nikada nemojte kuhati hranu izravno na grijaćoj površini. Uvijek koristite odgovarajuće posuđe i kuhinjski pribor.
 - 33. Prilikom transporta posuđa napunjene vrućim uljem ili drugim vrućim tekućinama postupajte s velikim oprezom.
 - 34. Izbjegavajte ispuštanje predmeta na uređaj.
 - 35. Nemojte pomicati uređaj ako se na njemu nalazi posuđe.
 - 36. Nemojte zagrijavati prazno posuđe niti ga pregrijavati.
 - 37. Nemojte koristiti uređaj kao dasku za rezanje ili radni stol.
 - 38. Nemojte blokirati ulaz ili izlaz zraka uređaja.
 - 39. Koristite uređaj samo u svrhu za koju je namijenjen.
 - 40. Ne ostavljajte uključeni uređaj bez nadzora.
 - 41. Uređaj nije namijenjen za vanjsku upotrebu.
 - 42. Ovaj uređaj je namijenjen samo za upotrebu u kućanstvu (ne za komercijalne svrhe). Svaka druga uporaba smatra se neprikladnom i opasnom.

43. Proizvođač ne prihvata odgovornost za štetu nastalu nepoštivanjem uputa.



UPOZORENJE - VRUĆE: Površina uređaja zagrijava se na vrlo visoke temperature. Nikada je ne dodirujte kada je uređaj zagrijan kako biste izbjegli opeklane.

UPOZNAJTE SVOJU INDUKCIJSKU PLOČU

- 1 Grijana površina
2. Upravljačka ploča s zaslonom
3. Baza

Tehnički podaci:

Vlast	3000 W
Napon / frekvencija	220-240 V~ 50-60 Hz

UPRAVLJAČKA PLOČA

W - Gumb za podešavanje snage

°C - Gumb za podešavanje temperature

⌚ - Gumb timera

— - Gumb za smanjenje temperature/vremena/snage

+ - Gumb za povećanje temperature/vremena/snage

⟳ - Gumb za uključivanje/isključivanje

KORIŠTENJE UREĐAJA

1. Postavite uređaj na suho mjesto, na ravnu površinu otpornu na toplinu u dobro prozračenoj prostoriji.
2. Potpuno produžite kabel i uključite ga u električnu utičnicu. Uredaj će emitirati karakterističan zvučni signal i zatim prijeći u stanje pripravnosti.
3. Stavite posuđe u sredinu grijajuće ploče, na predviđeno mjesto na ploči za kuhanje.
4. Pritisnite  a zatim  za uključivanje uređaja.
5. Pritisnite  a zatim koristite  i  za odabir razine snage. Odaberite između: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W ili pritisnite  °C, a zatim pomoću  i  postavite temperaturu. Odaberite između: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Savjet: Preporuča se koristiti funkciju podešavanja snage za kuhanje i funkciju podešavanja temperature za prženje.

Oprez: Funkcija podešavanja temperature i funkcija podešavanja snage uređaja ne djeluju jedna na drugu.

6. Pritisnite  a zatim pomoću  i  postavite vrijeme nakon kojeg će se uređaj isključiti. Vremenski raspon je 5-180 minuta. Da biste poništili postavku timera, isključite uređaj.
7. Nakon završetka operacije pritisnite  . Pričekajte da ventilator prestane raditi, a zatim isključite uređaj iz električne utičnice.

Dodatne informacije

Uredaj će se automatski isključiti nakon otprilike 120 minuta neaktivnosti, pod uvjetom da mjerač vremena nije prethodno postavljen na više od 120 minuta.

Koristite samo dolje opisano posuđe:

Na inducijsku ploču za kuhanje stavite čelične, lijevano željezne, od emajliranog lijevanog željeza ili nehrđajućeg čelika, lonce/tave/tave s ravnim dnom bez rubova ili izbočina, promjera od 12 do 22 cm, namijenjene za upotrebu.



ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

OPREZ: Nikada ne potapajte uređaj, utikač ili kabel za napajanje u vodu!

OPREZ: Pazite da voda i druge tekućine ne uđu u unutrašnjost uređaja.

OPREZ: Očistite uređaj nakon svake uporabe.

1. Isključite uređaj iz struje i pričekajte da se ohladi prije čišćenja.
2. Upotrijebite čistu, vlažnu meku krpu kako biste uklonili tvrdokorne ostatke, pazeći da ne pritisnete prejako.
3. Očistite grijajuću površinu čistom, mekom krpom i malo blagog deterdženta. Zatim ih temeljito osušite suhom, mekom krpom.
4. Očistite ulaz i izlaz zraka čistom, mekom krpom i usisavačem.
5. Nemojte koristiti erozivna sredstva za čišćenje bilo kojeg dijela uređaja. Nikada nemojte koristiti žičanu četku ili druge abrazivne predmete. Nikada nemojte koristiti sredstva za poliranje.

SKLADIŠTENJE

1. Sljedite korake navedene u odjeljku ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE.
2. Čuvajte uređaj na suhom, čistom mjestu, u originalnom pakiranju.

RJEŠAVANJE PROBLEMA

Šifra greške	Mogući uzrok	Otopina
E0	Na ploči za kuhanje nema posuda.	Stavite odgovarajuće posuđe na grijaču površinu, u središte grijače površine, na predvideno mjesto.
	Korišteno je neodgovarajuće posuđe.	Stavite odgovarajuće posuđe na grijaču površinu, u središte grijače površine, na predvideno mjesto.
E1	Blokiran ulaz i/ili izlaz zraka.	Uvjerite se da ulaz i izlaz zraka nisu blokirani. Pričekajte dok se uređaj potpuno ne ohladi, zatim očistite ulaz i izlaz zraka.
E2	Aktivirana je zaštita od pregrijavanja.	Uvjerite se da posuđe postavljeno na ploču za kuhanje nije prazno. Izvadite posuđe iz uređaja i pričekajte da se uređaj potpuno ohladi.
	Došlo je do problema sa senzorom temperature.	Kontaktirajte Yoer servis.
E3	Izlazni napon ne odgovara naponu navedenom na nazivnoj naljepnici. Utičnica nije pravilno uzemljena.	Provjerite odgovara li vaš izlazni napon naponu navedenom na nazivnoj naljepnici. Provjerite je li utičnica ispravno uzemljena.

OKOLIŠ

Ovaj proizvod sadrži materijale koji se mogu reciklirati. Ne odlažite ovaj proizvod kao nerazvrstani gradski otpad. Obratite se lokalnoj općini za najbliže sabirno mjesto.

GARANCIJA I POPRAVAK

Jamstvo proizvoda uključuje nedostatke koji proizlaze iz nedostataka u materijalu ili proizvodnji. Ovo jamstvo vrijedi samo ako je uređaj korišten u skladu s uputama i pod uvjetom da nije modificiran, popravljan ili da u njega nije utjecala neovlaštena osoba ili da nije oštećen neovlaštenom uporabom ili transportom. Jamstvo se ne odnosi na nedostatke koji su rezultat prirodnog trošenja komponenti ili lomljivih predmeta kao što su stakleni i keramički predmeti.

Ovo jamstvo ne ograničava kupčeva osnovna ili bilo koja druga prava dodijeljena zakonima u vezi s kupnjom uređaja.

U slučaju jamstvenog zahtjeva obratite se provjerenom dobavljaču ili servisu Yoer. Prilikom podnošenja reklamacije priložite podatke o vrsti kvara i dokaz o kupnji

FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

Amikor segítségével elektromos készülékek, alapvető biztonság óvintézkedések mindenkorban követni kell, beleértve a következő:

1. Használat előtt olvassa el az összes utasítást, és őrizze meg későbbi használatra.
2. Győződjön meg arról, hogy a kimeneti feszültség megegyezik a névleges címkén feltüntetett feszültséggel. Győződjön meg arról, hogy a konnektor megfelelően földelve van.
3. Tartsa távol a készüléket nedvességtől, hőtől és közvetlen napfénytől.
4. A tűz, áramütés és sérülés elleni védelem érdekében ne merítse vízbe vagy más folyadékba a vezetéket, a csatlakozódugót vagy az egységet.
5. Ezt a készüléket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek használhatják, ha felügyeletet kaptak, vagy utasítást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, és megértették a veszélyeket. Gyermeket nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermeket nem végezhetik felügyelet nélkül.
6. A 3 évnél fiatalabb gyermeket folyamatosan felügyelet nélkül távol kell tartani. A 3 évesnél fiatalabb és 8 évnél fiatalabb gyermeket csak akkor kapcsolhatják be/ki a készüléket, ha azt a rendeltetésszerű normál működési helyzetébe helyezték vagy telepítették, és felügyeletet kaptak, vagy utasítást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, és megérteni az ezzel járó veszélyeket. 3 évesnél fiatalabb és 8 évnél fiatalabb gyermeket nem csatlakoztathatják, szabályozhatják és tisztíthatják a készüléket, és nem végezhetnek felhasználói karbantartást.
7. Tartsa távol a készüléket 8 év alatti gyermekektől.

8. Helyezze a készüléket sík, stabil, száraz felületre, amely ellenáll a magas hőmérsékletnek, jól szellőző helyiségben. Tartson szabad helyet a készülék és a fal, valamint egyéb tárgyak között.
9. Ne használja a készüléket, ha annak tápkábele vagy csatlakozója megsérült, vagy bármilyen más meghibásodás esetén.
10. Ha a tápkábel megsérült, a sérülés elkerülése érdekében javítassa meg a gyártó szervizzel vagy szakképzett technikussal.
11. Ügyeljen arra, hogy a tápkábel ne érjen hozzá a készülék vagy az edény forró elemeihez.
12. Kihúzás előtt kapcsolja ki a készüléket. Várja meg, amíg a ventilátor leáll, mielőtt kihúzza a készüléket.
13. Húzza ki a készüléket minden használat után, szállítás, áthelyezés vagy tisztítás előtt.
14. Ne érintse meg a hálózati csatlakozódugót nedves kézzel, mert áramütést okozhat.
15. A lemez maximális megengedett terhelése 20 kg.
16. Ne működtesse a készüléket nedves kézzel vagy mezítláb.
17. Kerülje a hosszabbító vezeték használatát.
18. Ha hosszabbítót használ, ügyeljen arra, hogy ne lépje túl a hosszabbító vezeték maximális névleges teljesítményét/terhelését.
19. Ne csatlakoztassa a készüléket olyan konnektorba, ahol több más készülék is csatlakoztatva van.
20. A készülék kihúzásakor a dugót fogja meg, ne a vezetéket.
21. Ne próbálja megjavítani, szétszerelni vagy módosítani a készüléket. A belséjében nincsenek felhasználó által javítható alkatrészek.
22. A készülék nem külső időzítővel vagy külön távirányító rendszerrel vezérelhető.
23. Ügyeljen arra, hogy víz vagy más folyadék ne kerüljön a készülék belséjébe.

-
24. Helyezze az indukciós főzőlapot biztonságos távolságra nedves helyektől és gyúlékony anyaguktól, például bútoroktól, ablakburkolatoktól stb.
 25. Tartsa távol a készüléket a mágneses mezőkre érzékeny tárgyaktól, beleértve, de nem kizárolagosan, rádiókat, televíziókat, automatikus hitelkártyákat és kazettákat.
 26. SOHA ne próbálja meg vízzel eloltani a tüzet, hanem kapcsolja ki a készüléket. Fedje le a lángot például fedővel vagy nem gyúlékony takaróval.
 27. Tűzveszély: Ne halmozzon fel tárgyakat a készüléken.
 28. Ne helyezzen papírt, alufóliát, műanyagot vagy fémtárgyat a készülékre.
 29. A készülék felülete nagyon magas hőmérsékletre melegszik fel. Ne érintse meg működés közben vagy közvetlenül a művelet befejezése után, hogy elkerülje az égési sérüléseket.
 30. A túlmelegedés elkerülése érdekében a készüléket ne takarja le nehéz vagy rugalmas anyag, például alumíniumtálca vagy alufólia. Az ilyen tárgyak vagy anyagok használata a készüléken súlyos károkat okozhat.
 31. 12 és 22 cm közötti átmérőjű indukciós főzőlapon történő használatra szánt edényeket helyezze. Az indukciós főzőlap használatakor csak lapos aljú, élek és kiemelkedések nélküli edényeket használjon, mert ellenkező esetben maradandó karcolások keletkezhetnek az üvegen. Csak tiszta edényt használjon.
 32. Soha ne főzzön ételt közvetlenül a fűtőfelületen. Mindig megfelelő edényeket és konyhai eszközöket használjon.
 33. A forró olajjal vagy más forró folyadékkal töltött edények szállítása során rendkívül óvatosan kezelje.
 34. Kerülje el, hogy tárgyakat ejtsen a készülékre.
 35. Ne mozgassa a készüléket, ha edények vannak a készüléken.

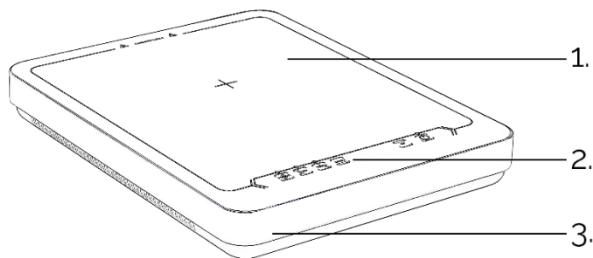
-
- 36. Ne melegítse fel az üres edényeket, és ne melegítse túl.
 - 37. Ne használja a készüléket vágódeszkaként vagy munkaasztalként.
 - 38. Ne akadályozza a készülék levegő be- és kimenetét.
 - 39. A készüléket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
 - 40. Bekapcsolt állapotban ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
 - 41. A készülék nem kültéri használatra készült.
 - 42. Ez a készülék kizárolag háztartási használatra készült (nem kereskedelmi célokra). minden más használat nem megfelelő és veszélyes.
 - 43. A gyártó nem vállal felelősséget a használati utasítás figyelmen kívül hagyásából eredő károkért.



FIGYELEM - FORRÓ: A készülék felülete nagyon magas hőmérsékletre melegszik fel. Soha ne érintse meg, amikor a készülék felmelegedett, hogy elkerülje az égési sérüléseket.

MAGYAR

ISMERJE AZ INDUKCIÓS FŐZÖLAPJÁT



1. Fűtőfelület
2. Vezérlőpanel kijelzővel
3. Alap

Műszaki adatok:

Hatalom	3000 W
Feszültség / Frekvencia	220-240 V~ 50-60 Hz

VEZÉRLŐPULT

W - Teljesítményállító gomb

°C - Hőmérsékletállító gomb

⊖ - Időzítő gomb

— - Hőmérséklet/idő/teljesítmény csökkentő gomb

+ - Hőmérséklet/idő/teljesítmény növelő gomb

⊕ - BE/KI gomb

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

1. Helyezze a készüléket száraz helyre, sík, hőálló felületre, jól szellőző helyiségben.
2. Húzza ki teljesen a kábelt, és dugja be az elektromos aljzatba. A készülék jellegzetes hangjelzést ad ki, majd készenléti módba lép.
3. Helyezze az edényt a fűtőlap közepére, a főzőlap kijelölt pontjára.
4. Nyomja meg a  gombot  a készülék bekapcsolásához.
5. Nyomja meg a gombot , majd a  és a  gombbal válassza ki a teljesítményszintet. Válasszon a következők közül: 500 W, 800 W, 1000 W, 1300 W, 1600 W, 1800 W, 2000 W, 2300 W, 2500 W, 2700 W, 2900 W, 3000 W, vagy nyomja meg a gombot , majd a  és a  gombbal állítsa be a hőmérsékletet. Válasszon a következők közül: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Tipp: Főzéshez a teljesítmény-beállító funkciót, sütéshez pedig a hőmérséklet-beállító funkciót javasolt használni.

Vigyázat: A hőmérséklet-beállító funkció és a készülék teljesítmény-beállítási funkciója nincs kölcsönhatásban egymással.

6. Nyomja meg a gombot , majd a  és gombokkal  állítsa be azt az időt, amely után a készülék kikapcsol. Az időtartam 5-180 perc. Az időzítő beállításának törléséhez kapcsolja ki a készüléket.
7. A művelet befejezése után nyomja meg a gombot . Várja meg, amíg a ventilátor leáll, majd húzza ki a készüléket a konnektorból.

További információk

A készülék körülbelül 120 perc inaktivitás után automatikusan kikapcsol, feltéve, hogy az időzítőt előzőleg nem állította be 120 percnél hosszabb időre.

Csak az alábbi edényeket használja:

Helyezzen acél, öntöttvas, zománcozott öntöttvasból vagy rozsdamentes acélból készült, lapos fenekű, élek vagy kiemelkedések nélküli, 12-22 cm átmérőjű, indukciós főzőlapra tervezett edényeket/serpenyőket/serpenyőket.



TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

VIGYÁZAT: Soha ne merítse vízbe a készüléket, a hálózati csatlakozódugót vagy a tápkábelt!

VIGYÁZAT: Ügyeljen arra, hogy víz vagy más folyadék ne kerüljön a készülék belsejébe.

VIGYÁZAT: minden használat után tisztítsa meg a készüléket.

1. Tisztítás előtt húzza ki a készüléket, és várja meg, amíg kihűl.
2. Használjon tiszta, nedves puha ruhát a makacs maradványok eltávolításához, ügyelve arra, hogy ne nyomja túl erősen.
3. Tisztítsa meg a fűtőfelületet egy tiszta, puha ruhával és kevés enyhe tisztítószerrel. Ezután száraz, puha ronggyal alaposan szárítsa meg őket.
4. Tisztítsa meg a levegő bemeneti és kimeneti nyílásait tiszta, puha ruhával és porszívóval.
5. Ne használjon erőziót okozó tisztítószereket a készülék alkatrészeinek tisztítására. Soha ne használjon drótkefét vagy más súroló hatású tárgyat. Soha ne használjon polírozó szereket.

TÁROLÁS

1. Kövesse a TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS részben leírt lépésekét.
2. Tárolja a készüléket száraz, tiszta helyen, az eredeti csomagolásában.

HIBAELHÁRÍTÁS

Hibakód	Lehetséges ok	Megoldás
Eo	A főzőlapon nincs edény.	Helyezze a megfelelő edényt a fűtőfelületre, a fűtőfelület közepére, a kijelölt helyre.
	Nem megfelelő edényt használnak.	Helyezze a megfelelő edényt a fűtőfelületre, a fűtőfelület közepére, a kijelölt helyre.
E1	Eltömödött levegő bemeneti és/vagy levegőkimeneti nyílás.	Győződjön meg arról, hogy a levegő bemeneti és kimeneti nyílása nincs elzárva. Várja meg, amíg a készülék teljesen lehűl, majd tisztítsa meg a levegő bemeneti és kimeneti nyílásait.
E2	A túlmelegedés elleni védelem bekapcsolt.	Ügyeljen arra, hogy a főzőlapra helyezett edény ne legyen üres. Vegye ki az edényt a készülékből, és várja meg, amíg a készülék teljesen kihűl.
	Probléma lépett fel a hőmérséklet-érzékelővel.	Lépjen kapcsolatba a szervizzel.
E3	A kimeneti feszültség nem egyezik meg a névleges címkén feltüntetett feszültséggel. A konnektor nincs megfelelően földelve.	Győződjön meg arról, hogy a kimeneti feszültség megegyezik a névleges címkén feltüntetett feszültséggel. Győződjön meg arról, hogy a konnektor megfelelően földelve van.

KÖRNYEZET



Ez a termék újrahasznosítható anyagokat tartalmaz. Ne dobja ki ezt a terméket válogatatlan települési hulladékként. Kérjük, forduljon a helyi önkormányzathoz a legközelebbi gyűjtőpontért.

GARANCIA ÉS JAVÍTÁS

A termékgarancia magában foglalja az anyag- vagy gyártási hibákból eredő hibákat. Ez a garancia csak akkor érvényes, ha a készüléket az utasításoknak megfelelően használták, és feltéve, hogy azt illetéktelen személy nem módosította, javította, nem befolyásolta, illetve nem sérült meg nem megfelelő használat vagy szállítás miatt. A garancia nem vonatkozik az alkatrészek természetes elhasználódásából eredő hibákra, illetve a törhető anyagokra, például üveg- és kerámiatárgyakra.

Ez a jótállás nem korlátozza a vásárló alapvető vagy egyéb, a készülékvásárlásra vonatkozó törvények által biztosított jogait.

Garanciális igény esetén forduljon az ellenőrzött szállítóhoz vagy a Yoer szervizhez. A reklamáció benyújtásakor csatolja a hiba jellegére vonatkozó információkat és a vásárlást igazoló dokumentumot.

IMPORTANTE SALVAGUARDIE

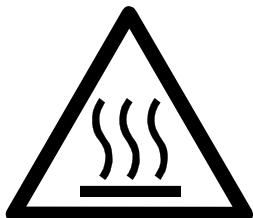
Quando utilizzando elettrico elettrodomestici, di base sicurezza precauzioni dovrebbe essere sempre seguito, compreso il seguente:

1. Leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso e conservarle per riferimento futuro.
2. Assicurati che la tensione della tua presa corrisponda alla tensione indicata sull'etichetta di potenza. Assicurati che la presa sia correttamente messa a terra.
3. Tenere il dispositivo lontano da fonti di umidità, calore e luce solare diretta.
4. Per proteggersi da incendi, scosse elettriche e lesioni, non immergere il cavo, la spina o l'unità in acqua o altri liquidi.
5. Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza, se sono state supervisionate o istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e se ne comprendono i pericoli. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
6. I bambini di età inferiore a 3 anni devono essere tenuti lontani a meno che non siano costantemente sorvegliati. I bambini di età compresa tra 3 e 8 anni devono accendere/spegnere l'apparecchio solo a condizione che sia stato posizionato o installato nella sua normale posizione di funzionamento prevista e che siano stati supervisionati o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli coinvolti. I bambini di età compresa tra 3 e 8 anni non devono collegare, regolare e pulire l'apparecchio o eseguire la manutenzione da parte dell'utente.
7. Tenere il dispositivo lontano dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni.

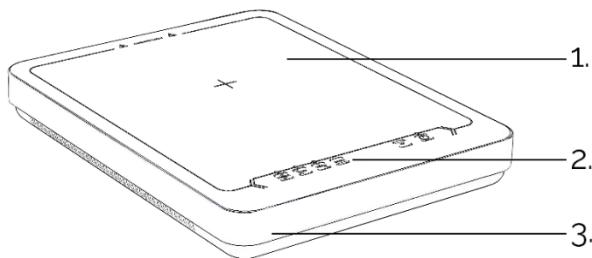
-
8. Posizionare l'apparecchio su una superficie piana, stabile e asciutta, resistente alle alte temperature, in una stanza ben ventilata. Mantenere uno spazio libero tra l'apparecchio e la parete, nonché altri oggetti.
 9. Il carico massimo consentito sulla piastra è di 20 kg.
 10. Non utilizzare il dispositivo se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati o in caso di qualsiasi altro malfunzionamento.
 11. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere riparato dal servizio di assistenza del produttore o da un tecnico qualificato per evitare danni.
 12. Assicurarsi che il cavo di alimentazione non tocchi elementi caldi dell'apparecchio o pentole.
 13. Spegnere il dispositivo prima di scollarlo. Attendere che la ventola smetta di funzionare prima di scolare il dispositivo.
 14. Scollegare il dispositivo dopo ogni utilizzo, prima di trasportarlo, spostarlo o pulirlo.
 15. Non toccare la spina di alimentazione con le mani bagnate, perché potrebbe causare scosse elettriche.
 16. Non utilizzare l'apparecchio con le mani bagnate o a piedi nudi.
 17. Evitare di utilizzare una prolunga.
 18. Quando si utilizza una prolunga, assicurarsi di non superare la potenza/carico nominale massima della prolunga.
 19. Non collegare il dispositivo a una presa in cui sono collegati altri elettrodomestici.
 20. Quando si scollega il dispositivo, afferrarlo dalla spina e non dal cavo.
 21. Non tentare di riparare, smontare o modificare l'apparecchio. Non ci sono parti riparabili dall'utente all'interno.
 22. L'apparecchio non è progettato per essere controllato da un timer esterno o da un sistema di controllo remoto separato.

-
- 23. Assicurarsi che acqua o altri liquidi non penetrino all'interno del dispositivo.
 - 24. Posizionare il piano cottura a induzione a una distanza di sicurezza da luoghi umidi e materiali infiammabili come mobili, tende, ecc.
 - 25. Tenere il dispositivo lontano da oggetti sensibili ai campi magnetici, tra cui, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, radio, televisori, carte di credito automatiche e musicassette.
 - 26. NON tentare MAI di spegnere un incendio con acqua, ma spegni il dispositivo. Copri la fiamma, ad esempio, con un coperchio o una coperta non infiammabile.
 - 27. Pericolo di incendio: non accumulare oggetti sull'apparecchio.
 - 28. Non appoggiare carta, fogli di alluminio, plastica o oggetti metallici sull'apparecchio.
 - 29. La superficie dell'apparecchio si riscalda fino a temperature molto elevate. Non toccarlo durante il funzionamento o subito dopo il termine del funzionamento per evitare ustioni.
 - 30. Per evitare il surriscaldamento, il dispositivo non deve essere coperto da alcun materiale pesante o elastico, come un vassoio di alluminio o un foglio di alluminio. L'uso di tali oggetti o materiali sull'apparecchio può causare gravi danni.
 - 31. Collocare sul piano cottura a induzione solo pentole progettate per l'uso su un piano cottura a induzione, come elencato nel presente manuale, con un diametro compreso tra 12 e 22 cm. Quando si utilizza il piano cottura a induzione, utilizzare solo pentole con un fondo piatto, senza bordi o sporgenze, poiché altrimenti potrebbero verificarsi graffi permanenti sul vetro. Utilizzare solo pentole pulite.
 - 32. Non cuocere mai il cibo direttamente sulla superficie riscaldante. Utilizzare sempre pentole e utensili da cucina appropriati.
 - 33. Maneggiare con estrema cautela le pentole riempite con olio bollente o altri liquidi caldi.

-
- 34. Evitare di far cadere oggetti sull'apparecchio.
 - 35. Non spostare l'apparecchio quando vi sono pentole sopra.
 - 36. Non riscaldare né surriscaldare le pentole vuote.
 - 37. Non utilizzare l'apparecchio come tagliere o tavolo da lavoro.
 - 38. Non ostruire l'ingresso o l'uscita dell'aria del dispositivo.
 - 39. Utilizzare il dispositivo solo per lo scopo per cui è stato progettato.
 - 40. Non lasciare il dispositivo incustodito quando è acceso.
 - 41. Il dispositivo non è destinato all'uso all'esterno.
 - 42. Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico (non a fini commerciali). Qualsiasi altro uso è considerato inappropriato e pericoloso.
 - 43. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni derivanti dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso.



ATTENZIONE - CALDO: La superficie dell'apparecchio si riscalda a temperature molto elevate. Non toccarla mai quando l'apparecchio è caldo per evitare ustioni.

CONOSCI IL TUO PIANO COTTURA A INDUZIONE

1. Superficie riscaldante
2. Pannello di controllo con display
3. Base

Dati tecnici:

Energia	3000W
Tensione / Frequenza	Tensione di alimentazione 220-240 V~ 50-60 Hz

PANNELLO DI CONTROLLO



W - Pulsante di regolazione della potenza

°C - Pulsante di regolazione della temperatura

⌚ - Pulsante del timer

— - Pulsante di diminuzione della temperatura/tempo/potenza

+ - Pulsante di aumento della temperatura/tempo/potenza

⊕ - Pulsante ON/OFF

UTILIZZO DEL DISPOSITIVO

1. Collocare il dispositivo in un luogo asciutto, su una superficie piana e resistente al calore, in una stanza ben ventilata.
2. Estendi completamente il cavo e collegalo a una presa elettrica. Il dispositivo emetterà un segnale acustico distintivo e poi entrerà in modalità standby.
3. Posizionare le pentole al centro della piastra riscaldante, nel punto designato del piano cottura.
4. Premere  quindi  per accendere il dispositivo.
5. Premere  quindi utilizzare  e  per selezionare il livello di potenza. Scegliere tra: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W oppure premere  quindi utilizzare  e  per impostare la temperatura. Scegliere tra: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Suggerimento: si consiglia di utilizzare la funzione di regolazione della potenza per la cottura e la funzione di regolazione della temperatura per la frittura.

Attenzione: la funzione di regolazione della temperatura e la funzione di regolazione della potenza del dispositivo non interagiscono tra loro.

6. Premere  quindi utilizzare  e  per impostare il tempo dopo il quale il dispositivo si spegnerà. L'intervallo di tempo è 5-180 minuti. Per annullare l'impostazione del timer, spegnere il dispositivo.
7. Dopo aver terminato l'operazione, premere  Attendere che la ventola smetta di funzionare, quindi scollegare il dispositivo dalla presa elettrica.

Informazioni aggiuntive

Il dispositivo si spegnerà automaticamente dopo circa 120 minuti di inattività, a condizione che il timer non sia stato precedentemente impostato per più di 120 minuti.

Utilizzare solo le pentole descritte di seguito:

Posizionare pentole/padelle/padelle in acciaio, ghisa, ghisa smaltata o acciaio inossidabile, dal fondo piatto, senza bordi o sporgenze, con un diametro compreso tra 12 e 22 cm, progettate per l'uso sul piano cottura a induzione.



PULIZIA E MANUTENZIONE

ATTENZIONE: non immergere mai l'apparecchio, la spina o il cavo di alimentazione in acqua!

ATTENZIONE: assicurarsi che acqua o altri liquidi non penetrino all'interno del dispositivo.

ATTENZIONE: pulire il dispositivo dopo ogni utilizzo.

1. Scollegare il dispositivo e attendere che si raffreddi prima di pulirlo.
2. Utilizzare un panno morbido, pulito e umido per rimuovere eventuali residui ostinati, facendo attenzione a non premere troppo forte.
3. Pulisci la superficie riscaldante con un panno pulito e morbido e una piccola quantità di detergente delicato.
Quindi usa un panno asciutto e morbido per asciugarle completamente.
4. Pulire l'ingresso e l'uscita dell'aria utilizzando un panno pulito e morbido e un aspirapolvere.
5. Non utilizzare detergenti erosivi per pulire nessuna parte del dispositivo. Non utilizzare mai una spazzola metallica o altri oggetti abrasivi. Non utilizzare mai agenti lucidanti.

MAGAZZINAGGIO

1. Seguire i passaggi descritti nella sezione PULIZIA E MANUTENZIONE.
2. Conservare il dispositivo in un luogo asciutto e pulito, nella sua confezione originale.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Codice di errore	Possibile causa	Soluzione
E0	Non ci sono pentole sul piano cottura.	Posizionare la pentola adatta sulla superficie riscaldante, al centro della superficie riscaldante, nell'area designata.
	Vengono utilizzate pentole e padelle non idonee.	Posizionare la pentola adatta sulla superficie riscaldante, al centro della superficie riscaldante, nell'area designata.
E1	Ingresso e/o uscita dell'aria bloccati.	Assicurarsi che l'ingresso e l'uscita dell'aria non siano bloccati. Attendere che il dispositivo si sia completamente raffreddato, quindi pulire l'ingresso e l'uscita dell'aria.
E2	È stata attivata la protezione contro il surriscaldamento.	Assicurarsi che la pentola posizionata sul piano cottura non sia vuota. Rimuovere la pentola dall'apparecchio e attendere che il dispositivo si raffreddi completamente.
	Si è verificato un problema con il sensore della temperatura.	Contattare il servizio clienti Yoer.
E3	La tensione di uscita non corrisponde a quella indicata sulla targhetta di potenza. La presa non è correttamente messa a terra.	Assicurati che la tensione della tua presa corrisponda alla tensione indicata sull'etichetta di potenza. Assicurati che la presa sia correttamente messa a terra.

AMBIENTE



Questo prodotto contiene materiali riciclabili. Non smaltire questo prodotto come rifiuto urbano indifferenziato. Contattare il comune locale per conoscere il punto di raccolta più vicino.

GARANZIA E RIPARAZIONE

La garanzia del prodotto include difetti derivanti da difetti di materiale o di fabbricazione. Questa garanzia è valida solo se l'apparecchio è stato utilizzato in conformità alle istruzioni e a condizione che non sia stato modificato, riparato o manomesso da persone non autorizzate o danneggiato da uso improprio o trasporto. La garanzia non si applica a difetti derivanti da usura naturale di componenti o oggetti fragili come articoli in vetro e ceramica.

La presente garanzia non limita i diritti fondamentali del cliente né altri diritti garantiti dalle leggi in materia di acquisto di elettrodomestici.

In caso di richiesta di garanzia, contattare il fornitore verificato o Yoer Service. Durante l'invio della richiesta, allegare informazioni sulla natura del malfunzionamento e una prova di acquisto.

WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA

Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych należy przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa w tym następujących:

1. Przed przystąpieniem do użytkowania dokładnie zapoznaj się z niniejszą instrukcją i zachowaj ją na przyszłość.
2. Upewnij się, że napięcie w gniazdku elektrycznym odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej. Upewnij się, że gniazdko jest odpowiednio uziemione.
3. Trzymaj urządzenie z dala od źródeł wilgoci, ciepła oraz bezpośredniego światła słonecznego.
4. By zapobiec pożarowi, porażeniu prądem elektrycznym, bądź zranieniu nie zanurzaj przewodu, wtyczki lub urządzenia w wodzie lub innych cieczach.
5. To urządzenie może być użytkowane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych bądź nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, jeśli są nadzorowane i zostały poinstruowane odnośnie obsługi urządzenia oraz rozumieją zagrożenia wynikające z jego użytkowania. Należy zwrócić szczególną uwagę, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinny być wykonywane przez dzieci bez odpowiedniego nadzoru.
6. Zwrócić uwagę, aby dzieci poniżej 3 lat będące bez nadzoru trzymały się z dala od urządzenia. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą włączyć i wyłączyć urządzenie wyłącznie pod warunkiem, że zostało ono umieszczone lub zainstalowane w prawidłowej pozycji roboczej oraz jeśli są nadzorowane lub zostały poinstruowane odnośnie obsługi urządzenia oraz rozumieją zagrożenia wynikające z jego użytkowania. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie mogą podłączać, regulować ani czyścić i konserwować urządzenia.

-
7. Trzymaj urządzenie z dala od dzieci poniżej 8 lat.
 8. Umieść urządzenie w suchym miejscu, na płaskiej i odpornej na ciepło powierzchni w dobrze wentylowanym pomieszczeniu. Zachowaj wolną przestrzeń pomiędzy urządzeniem, a ścianą oraz innymi obiektyami.
 9. Nie korzystaj z urządzenia posiadającego uszkodzony przewód, wtyczkę lub w przypadku jakiejkolwiek innej awarii.
 10. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, może zostać naprawiony wyłącznie przez serwis producenta lub wykwalifikowaną do tego osobę w celu uniknięcia zagrożenia.
 11. Upewnij się, że przewód zasilający nie dotyka gorących elementów urządzenia lub naczynia.
 12. Wyłącz urządzenie przedwyjęciem wtyczki zasilającej. Przedwyjęciem wtyczki zasilającej odczekaj, aż wentylator przestanie działać.
 13. Odłącz urządzenie od zasilania po każdym użyciu, przedprzystąpieniem do przenoszenia, przesuwania oraz czyszczenia.
 14. Nie chwytaj wtyczki zasilającej mokrymi rękoma, gdyż może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym.
 15. Nie używaj urządzenia mokrymi rękoma lub stojąc boso.
 16. Unikaj używania przedłużaczy kabla zasilającego.
 17. Gdy używasz przedłużacza upewnij się, że nie przekraczasz znamionowej mocy / obciążenia przedłużacza.
 18. Nie podłączaj urządzenia do gniazdka, w którym podłączonych jest kilka innych urządzeń.
 19. Podczas odłączania urządzenia od zasilania trzymaj za wtyczkę, nie za przewód.
 20. Nie podejmuj prób naprawy, demontażu ani modyfikacji urządzenia. Wewnątrz urządzenia nie występują części, które mogą zostać naprawione samodzielnie przez użytkownika.

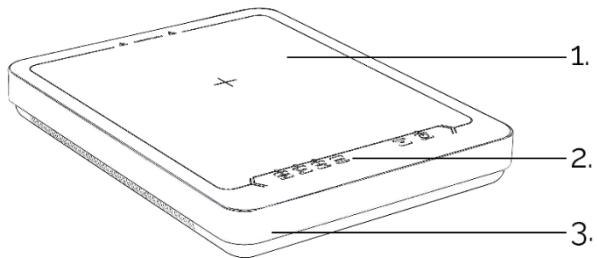
-
- 21. Nigdy nie podłączaj urządzenia do zewnętrznego regulatora czasowego, bądź odrębnego systemu zdalnego sterowania.
 - 22. Nie dopuść do tego, by woda oraz inne płyny dostały się do wnętrza urządzenia.
 - 23. Umieść płytę indukcyjną w odpowiedniej bezpiecznej odległości od mokrych powierzchni oraz łatwopalnych przedmiotów, takich jak meble, zasłony itp.
 - 24. Trzymaj urządzenia z dala od urządzeń wrażliwych na działanie pola magnetycznego (m.in. radia, telewizory, automatyczne karty kredytowe, kasety magnetofonowe).
 - 25. NIGDY nie próbuj gasić ognia wodą. Wyłącz urządzenie i przykryj płomień np. pokrywką lub kocem gaśniczym.
 - 26. Niebezpieczeństwo pożaru: nie umieszczaj żadnych przedmiotów na powierzchni płyty.
 - 27. Nie umieszczaj na urządzeniu, ani bezpośrednio w jego otoczeniu papieru, folii aluminiowej, tworzywa sztucznego ani metalowych przedmiotów.
 - 28. Powierzchnia płyty grzewczej nagrzewa się do bardzo wysokich temperatur, nigdy nie dotykaj jej podczas pracy urządzenia lub bezpośrednio po skończonej pracy urządzenia, aby się nie poparzyć.
 - 29. Aby uniknąć przegrzania, urządzenie nie powinno być przykryte żadnym masywnym lub elastycznym materiałem, takim jak aluminiowa taca, czy folia aluminiowa. Umieszczenie takich przedmiotów lub materiałów na płycie indukcyjnej może doprowadzić do poważnych uszkodzeń.
 - 30. Umieszczaj na płycie indukcyjnej wyłącznie przeznaczone do użytku na płycie indukcyjnej wymienione w niniejszej instrukcji naczynia kuchenne o średnicy od 12 do 22 cm. Korzystaj wyłącznie z garnków, patelni i rondli o płaskim dnie, nieposiadających krawędzi i zadziorów. Używaj wyłącznie czystych naczyń kuchennych.

-
- 31.Nigdy nie gotuj żywności bezpośrednio na płycie indukcyjnej. Zawsze stosuj odpowiednie naczynia i przybory kuchenne.
 - 32.Zachowaj szczególną ostrożność podczas przenoszenia naczyń wypełnionych gorącym olejem lub innymi gorącymi płynami.
 - 33.Maksymalne dopuszczalne obciążenie płyty wynosi 20 kg.
 - 34.Nie dopuść do upuszczenia przedmiotów na urządzenie.
 - 35.Nie przemieszczaj ani nie poruszaj urządzeniem, gdy na płycie znajduje się naczynie kuchenne.
 - 36.Nie podgrzewaj pustych naczyń kuchennych, ani nie dopuszczaj do ich przegrzewania.
 - 37.Nie używaj powierzchni płyty jako deski do krojenia lub stołu roboczego.
 - 38.Nie blokuj wlotu ani wylotu powietrza urządzenia.
 - 39.Nie korzystaj z urządzenia w sposób niezgodny z jego przeznaczeniem.
 - 40.Nie zostawiaj urządzenia bez nadzoru.
 - 41.Nigdy nie korzystaj z urządzenia na wolnym powietrzu.
 - 42.Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego (nie dla celów komercyjnych). Wszelkie inne użycie uważa się za niewłaściwe oraz niebezpieczne.
 - 43.Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania niniejszej instrukcji obsługi.



UWAGA GORĄCE: Powierzchnia płyty indukcyjnej nagrzewa się do bardzo wysokich temperatur. Nigdy nie dotykaj jej, gdy płyta jest rozgrzana, aby uniknąć ryzyka poparzenia.

POZNAJ SWOJĄ PŁYTĘ INDUKCYJNĄ



1. Powierzchnia grzewcza
2. Panel sterowania z wyświetlaczem
3. Obudowa

Dane techniczne:

Moc	3000 W
Napięcie / Częstotliwość	220-240 V~ 50-60 Hz

PANEL STEROWANIA



W - Przycisk regulacji mocy

°C - Przycisk regulacji temperatury

🕒 - Programator czasowy

— - Przycisk zmniejszający temperaturę/czas/moc

+ - Przycisk zwiększający temperaturę/czas/moc

⟳ - Włącznik / wyłącznik

KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA

1. Umieść urządzenie w suchym miejscu, na płaskiej i odpornej na ciepło powierzchni w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
2. Rozwiń całkowicie przewód i podłącz wtyczkę do gniazdka elektrycznego. Urządzenie wyda charakterystyczny sygnał dźwiękowy, a następnie przejdzie w stan czuwania.
3. Umieść odpowiednie naczynie kuchenne w centrum płyty grzewczej, w oznaczonym na płycie grzewczej miejscu.
4. Naciśnij , a następnie  by włączyć urządzenie.
5. Naciśnij , a następnie za pomocą  i  dobierz moc. Wybierz pomiędzy 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W lub naciśnij , a następnie za pomocą  i  dobierz temperaturę. Wybierz pomiędzy: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Wskazówka: Zalecane jest korzystanie z funkcji regulacji mocy urządzenia podczas gotowania, a funkcji regulacji temperatury podczas smażenia.

Ważne: Funkcja regulacji temperatury i funkcja regulacji mocy urządzenia nie łączą się ze sobą.

6. Naciśnij , a następnie za pomocą  i  ustaw czas, po którym urządzenie wyłączy się. Zakres regulacji czasu wynosi 5-180 min. By anulować ustawienie programatora czasowego wyłącz urządzenie.
7. Po zakończeniu pracy naciśnij  Odczekaj zanim wentylator przestanie działać, a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.

Dodatkowe informacje

Urządzenie wyłączy się automatycznie po około 120 minut bezczynności, pod warunkiem, że nie zostanie ustawiony wcześniej programator czasowy na więcej niż 120 minut.

Naczynia, z których należy wyłącznie korzystać:

Na płycie indukcyjnej umieszczaj wyłącznie czyste naczynia o średnicy od 12 do 22 cm, wykonane ze stali, żeliwa, żeliwa emaliowanego lub stali nierdzewnej. Naczynia te muszą być płaskodenne, nie mieć krawędzi ani zadziorów, oraz być specjalnie przystosowane do użytkowania na płycie indukcyjnej.



CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

UWAGA: Nigdy nie zanurzaj urządzenia, wtyczki zasilającej ani przewodu zasilającego w wodzie ani żadnej innej cieczy!

UWAGA: Nie dopuść do tego, by woda i inne płynny dostały się do wnętrza urządzenia.

UWAGA: Czyszczenie urządzenia należy wykonywać po każdym użyciu.

1. Odłącz urządzenie od źródła zasilania i poczekaj aż całkowicie ostygnie przed przystąpieniem do czyszczenia.
2. Użyj czystej, miękkiej szmatki, by usunąć przyschnięte zabrudzenia, uważając przy tym żeby nie przyciskać za mocno.
3. Do czyszczenia płyty grzewczej użyj czystej, wilgotnej, miękkiej szmatki z dodatkiem niewielkiej ilości płynu do mycia naczyń. Następnie za pomocą czystej, miękkiej, suchej szmatki osusz umyte elementy.
4. Oczyszczyć z brudu wlot i wylot powietrza za pomocą czystej, miękkiej szmatki i odkurzacza.
5. Nie używaj żräcych produktów chemicznych do czyszczenia jakichkolwiek elementów tego urządzenia. Nigdy nie używaj szczotki drucianej ani innych ostrych przedmiotów. Nie korzystaj z środków przeznaczonych do polerowania powierzchni.

PRZECHOWYWANIE

1. Przeprowadź kroki zawarte w sekcji CZYSZCZENIE I KONSERWACJA.
2. Umieść urządzenie w suchym, czystym miejscu, w oryginalnym opakowaniu

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Kod błędu	Możliwa przyczyna	Rozwiązańe
E0	Brak naczynia na płycie grzewczej.	Umieść odpowiednie naczynie na płycie grzewczej, w centrum płyty grzewczej, w oznaczonym miejscu.
	Użyto niewłaściwego naczynia kuchennego.	Umieść odpowiednie naczynie na płycie grzewczej, w centrum płyty grzewczej, w oznaczonym miejscu.
E1	Zablokowany wlot i/lub wylot powietrza.	Upewnij się, że wlot i wylot powietrza nie są zablokowane. Odczekaj, aż urządzenie całkowicie ostygnie, a następnie oczyść wlot i wylot powietrza.
E2	Uruchomiona została ochrona przed przegrzaniem.	Upewnij się, że umieszczone na płycie naczynie nie jest puste. Zdejmij naczynie z płyty i odczekaj, aż urządzenie całkowicie ostygnie.
	Problem z czujnikiem temperatury.	Skontaktuj się z serwisem Yoer.
E3	Napięcie w gniazdce elektrycznym nie odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej produktu. Gniazdko nie zostało prawidłowo uziemione.	Upewnij się, że napięcie w gniazdce elektrycznym odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej. Upewnij się, że gniazdko jest odpowiednio uziemione.

ŚRODOWISKO



■ Produkt zawiera materiały nadające się do recyklingu. Nie wyrzucaj produktu razem z odpadami komunalnymi. Proszę skontaktować się z najbliższym punktem zbiórki odpadów.

WARUNKI GWARANCJI I NAPRAWY

Gwarancja na produkt obejmuje usterki powstałe w wyniku błędów materiałowych lub produkcyjnych. W ramach gwarancji producent zobowiązuje się do naprawy lub wymiany wszelkich wadliwych elementów, pod warunkiem, że urządzenie było używane zgodnie z instrukcją i nie było modyfikowane, naprawiane lub w jakikolwiek sposób naruszane przez nieupoważnioną do tego osobę, ani też uszkodzone w wyniku nieprawidłowego użycia lub transportu. Gwarancja nie obejmuje naturalnego zużycia się elementów, ani elementów łatwo łukących się, jak szkło, czy ceramika.

Niniejsza gwarancja nie ogranicza ustawowych praw konsumenta ani innych praw, jakie konsument posiada zgodnie z obowiązującymi przepisami, które dotyczą zakupu przedmiotów użytkowych.

W przypadku roszczenia gwarancyjnego należy zwrócić się do specjalistycznego punktu sprzedawy lub bezpośrednio do autoryzowanego serwisu Yoer. W momencie składania reklamacji należy podać rodzaj usterki oraz dołączyć kopię dowodu zakupu.

MĂSURI DE SALVARE IMPORTANTE

Când folosind electric aparate, de bază Siguranță precauții ar trebui să fie întotdeauna urmate, inclusiv următoarele:

1. Citiți toate instrucțiunile înainte de utilizare și păstrați-le pentru referințe ulterioare.
2. Asigurați-vă că tensiunea de la priză corespunde tensiunii indicate pe eticheta de identificare. Asigurați-vă că priza este împământată corespunzător.
3. Țineți aparatul departe de surse de umiditate, căldură și lumina directă a soarelui.
4. Pentru a vă proteja împotriva incendiilor, șocurilor electrice și rănilor, nu scufundați cablul, ștecherul sau unitatea în apă sau în alte lichide.
5. Acest aparat poate fi folosit de copii cu vîrstă de peste 8 ani și de persoane cu capacitați fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de cei care nu au experiență și cunoștințe dacă au primit supraveghere sau instrucțiuni privind utilizarea aparatului într-un mod sigur și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea utilizatorului nu trebuie efectuate de copii fără supraveghere.
6. Copiii cu vîrstă mai mică de 3 ani trebuie ținuți departe, dacă nu sunt supravegheați permanent. Copiii cu vîrstă cuprinsă între 3 ani și mai puțin de 8 ani trebuie să pornească/oprească aparatul numai cu condiția ca acesta să fi fost amplasat sau instalat în poziția normală de funcționare prevăzută și să li se acorde supraveghere sau instrucțiuni privind utilizarea aparatului într-un mod sigur și înțelege pericolele implicate. Copiii cu vîrstă cuprinsă între 3 ani și mai puțin de 8 ani nu trebuie să regleze și să curețe aparatul sau să efectueze întreținerea de către utilizator.
7. Țineți aparatul departe de copiii sub 8 ani.
8. Greutatea maximă admisă pe placă este de 20 kg.

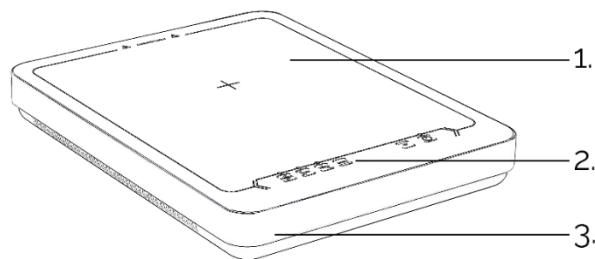
9. Așezați aparatul pe o suprafață plană, stabilă, uscată, rezistentă la temperaturi ridicate, într-o încăpere bine ventilată. Păstrați spațiu liber între aparat și perete, precum și alte obiecte.
10. Nu utilizați dispozitivul dacă cablul de alimentare sau ștecherul său sunt deteriorate sau în cazul oricărei alte defecțiuni.
11. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie reparat de service-ul producătorului sau de un tehnician calificat pentru a evita vătămările.
12. Asigurați-vă că cablul de alimentare nu atinge niciun element fierbinte al aparatului sau al vaselor de gătit.
13. Oprîți dispozitivul înainte de a deconecta. Așteptați ca ventilatorul să nu mai funcționeze înainte de a deconecta dispozitivul.
14. Deconectați dispozitivul după fiecare utilizare, înainte de a-l transporta, de a muta sau de a curăța.
15. Nu atingeți ștecherul cu mâinile ude, deoarece ar putea provoca șoc electric.
16. Nu utilizați dispozitivul cu mâinile ude sau desculț.
17. Evitați utilizarea unui prelungitor.
18. Când utilizați un prelungitor, vă rugăm să vă asigurați că nu depășiți puterea maximă nominală de funcționare/sarcina a prelungitorului.
19. Nu conectați dispozitivul la o priză în care sunt conectate mai multe alte aparate.
20. Când deconectați dispozitivul, țineți de ștecher, nu de cablu.
21. Nu încercați să reparați,dezasamblați sau modificați aparatul. În interior nu există piese care pot fi reparate de utilizator.
22. Aparatul nu este conceput pentru a fi controlat de un temporizator extern sau de un sistem separat de telecomandă.
23. Asigurați-vă că apă și alte fluide nu pătrund în interiorul dispozitivului.
24. Așezați plita cu inducție la o distanță sigură de locurile umede și de materiale inflamabile, cum ar fi mobilierul, husele de ferestre etc.

-
- 25. Țineți dispozitivul departe de obiecte sensibile la câmpurile magnetice, inclusiv, dar fără a se limita la, radiouri, televizoare, carduri de credit automate și casete.
 - 26. NU încercați NICIODATĂ să stingeti un incendiu cu apă, ci opriti dispozitivul. Acoperiți flacăra, de exemplu, cu un capac sau o pătură neinflamabilă.
 - 27. Pericol de incendiu: Nu acumulați obiecte pe aparat.
 - 28. Nu așezați hârtie, folie de aluminiu, plastic sau obiecte metalice pe aparat.
 - 29. Suprafața aparatului se încălzește până la temperaturi foarte ridicate. Nu-l atingeți în timpul funcționării sau imediat după terminarea operațiunii pentru a evita arsurile.
 - 30. Pentru a evita supraîncălzirea, dispozitivul nu trebuie acoperit cu niciun material greu sau elastic, cum ar fi o tavă de aluminiu sau o folie de aluminiu. Utilizarea unor astfel de obiecte sau materiale pe aparat poate provoca daune grave.
 - 31. Așezați numai pe plita cu inducție vasele de gătit destinate utilizării pe o plită cu inducție, aşa cum este listată în acest manual, cu un diametru cuprins între 12 și 22 cm. Când utilizați plita cu inducție, utilizați numai vase de gătit cu fundul plat, fără margini sau proeminențe, deoarece în caz contrar pot apărea zgârieturi permanente pe sticlă. Folosiți numai vase curate.
 - 32. Nu gătiți niciodată alimente direct pe suprafața de încălzire. Utilizați întotdeauna vase și ustensile de bucătărie adecvate.
 - 33. Manipulați cu precauție extremă atunci când transportați vase de gătit umplute cu ulei fierbinte sau alte lichide fierbinți.
 - 34. Evitați să scăpați obiecte pe aparat.
 - 35. Nu mutați aparatul când există vase de gătit pe aparat.
 - 36. Nu încălziți vase de gătit goale și nici nu le supraîncălziți.
 - 37. Nu folosiți aparatul ca masă de tăiat sau masă de lucru.
 - 38. Nu obstrucționați intrarea sau evacuarea aerului din dispozitiv.

-
- 39. Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute.
 - 40. Nu lăsați dispozitivul nesupravegheat când este pornit.
 - 41. Aparatul nu este destinat utilizării în aer liber.
 - 42. Acest aparat este destinat numai pentru uz casnic (nu pentru scopuri comerciale). Orice altă utilizare este considerată inadecvată și periculoasă.
 - 43. Producătorul nu își asumă răspunderea pentru daunele rezultate din nerrespectarea fișei de instrucțiuni.



ATENȚIE - FIERBINTE: Suprafața aparatului se încălzește la temperaturi foarte ridicate. Nu atingeți niciodată aparatul când este încălzit pentru a evita arsurile.

CUNOAȘTE-ȚI PLITA CU INDUCTIE

1. Suprafață de încălzire
2. Panou de control cu afișaj
3. Bază

Date tehnice:

Putere	3000 W
Tensiune / Frecvență	220-240 V~ 50-60 Hz

PANOUL DE CONTROL

W - Buton de reglare a puterii

°C - Buton de reglare a temperaturii

⌚ - Buton pentru cronometru

— - Buton de decrementare a temperaturii/timpului/puterii

+ - Buton de incrementare a temperaturii/timpului/puterii

⏹ - Buton PORNIT/OPRIT

UTILIZAREA DISPOZITIVULUI

1. Așezați dispozitivul într-un loc uscat, pe o suprafață plană, rezistentă la căldură, într-o încăpere bine ventilată.
2. Extindeți complet cablul și conectați-l la o priză electrică. Dispozitivul va emite un semnal sonor distinctiv și apoi va intra în modul de aşteptare.
3. Așezați vasele de gătit în centrul plăcii de încălzire, în locul desemnat de pe plită.
4. Apăsați  și apoi  pentru a porni dispozitivul.
5. Apăsați  și apoi utilizați  și  pentru a selecta nivelul de putere. Alegeti între: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W sau apăsați , apoi utilizați  și  pentru a seta temperatura. Alegeti între: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Sfat: Este recomandat să folosiți funcția de reglare a puterii pentru gătit și funcția de reglare a temperaturii pentru prăjit.

Atenție: funcția de reglare a temperaturii și funcția de reglare a puterii dispozitivului nu interacționează între ele.

6. Apăsați , apoi utilizați  și  pentru a seta timpul după care dispozitivul se va opri. Intervalul de timp este de 5-180 de minute. Pentru a anula setarea temporizatorului, opriți dispozitivul.
7. După terminarea operației, apăsați . Așteptați până când ventilatorul nu mai funcționează, apoi deconectați dispozitivul de la priza electrică.

Informații suplimentare

Dispozitivul se va opri automat după aproximativ 120 de minute de inactivitate, cu condiția ca temporizatorul să nu fie setat anterior pentru mai mult de 120 de minute.

Utilizați numai vasele de gătit descrise mai jos:

Așezați oțel, fontă, din fontă emailată sau oțel inoxidabil, oale/tigăi/oale cu fund plat fără margini sau proeminențe, cu diametrul cuprins între 12 și 22 cm, concepute pentru a fi utilizate pe plita cu inducție.



CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

ATENȚIE: Nu scufundați niciodată aparatul, ștecherul sau cablul de alimentare în apă!

ATENȚIE: Asigurați-vă că apa și alte fluide nu pătrund în interiorul dispozitivului.

ATENȚIE: Curătați dispozitivul după fiecare utilizare.

1. Deconectați dispozitivul și așteptați să se răcească înainte de curățare.
2. Folosiți o cârpă moale, curată și umedă pentru a îndepărta orice reziduu încăpățânat, având grijă să nu apăsați prea tare.
3. Curătați suprafața de încălzire cu o cârpă curată și moale și puțină cantitate de detergent slab. Apoi utilizați o cârpă uscată și moale pentru a le usca bine.
4. Curătați admisia și evacuarea aerului folosind o cârpă curată și moale și un aspirator.
5. Nu utilizați agenți de curățare erozivi pentru a curăța părțile dispozitivului. Nu folosiți niciodată o perie de sârmă sau alte obiecte abrazive. Nu utilizați niciodată agenți de lustruire.

DEPOZITARE

1. Urmați pașii descriși în secțiunea CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE.
2. Păstrați aparatul într-un loc uscat, curat, în ambalajul original.

DEPANARE

Cod de eroare	Cauza posibila	Soluție
E0	Nu există vase de gătit pe plită.	Așezați vasele adecvate pe suprafața de încălzire, în centrul suprafeței de încălzire, în zona desemnată.
	Se folosesc vase de gătit necorespunzătoare.	Așezați vasele adecvate pe suprafața de încălzire, în centrul suprafeței de încălzire, în zona desemnată.
E1	Intrarea și/sau evacuarea aerului blocate.	Asigurați-vă că admisia și evacuarea aerului nu sunt blocate. Așteptați până când dispozitivul s-a răcit complet, apoi curățați admisia și evacuarea aerului.
E2	Protecția la supraîncălzire a fost activată.	Asigurați-vă că vasele de gătit așezate pe plită nu sunt goale. Scoateți vasele de gătit din aparat și așteptați ca dispozitivul să se răcească complet.
	A apărut o problemă cu senzorul de temperatură.	Contactați serviciul Yoer.
E3	Tensiunea de ieșire nu corespunde tensiunii indicate pe eticheta de identificare. Priza nu este împământată corespunzător.	Asigurați-vă că tensiunea de la priză corespunde tensiunii indicate pe eticheta de identificare. Asigurați-vă că priza este împământată corect.

MEDIU

■ Acest produs conține materiale reciclabile. Nu aruncați acest produs ca deșeuri municipale nesortate. Vă rugăm să contactați municipalitatea locală pentru cel mai apropiat punct de colectare.

GARANȚIE ȘI REPARAȚIE

Garanția produsului include defecte rezultate din defecte de material sau de fabricație. Această garanție este valabilă numai dacă aparatul a fost utilizat în conformitate cu instrucțiunile și cu condiția ca acesta să nu fi fost modificat, reparat sau intervenit de vreo persoană neautorizată sau deteriorat prin utilizare greșită sau transport. Garanția nu se aplică defectelor care rezultă din uzura naturală a componentelor sau nici materialelor sparte, cum ar fi articolele din sticlă și ceramică.

Această garanție nu limitează drepturile de bază ale clientului sau orice alte drepturi acordate de legile privind achiziționarea aparatului.

În cazul unei cereri de garanție, vă rugăm să contactați furnizorul verificat sau serviciul Yoer. În timpul depunerii reclamației, atașați informații despre natura defecțiunii și o dovardă de cumpărare.

DÔLEŽITÉ ZÁRUKY

Kedy použitím elektrické spotrebiče, základné bezpečnosť prevencia treba vždy dodržiavať, vrátane nasledujúci:

1. Pred použitím si prečítajte všetky pokyny a odložte si ich pre budúce použitie.
2. Uistite sa, že napätie vašej zásuvky zodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku. Uistite sa, že zásuvka je správne uzemnená.
3. Udržujte zariadenie mimo zdrojov vlhkosti, tepla a priameho slnečného žiarenia.
4. Na ochranu pred požiarom, úrazom elektrickým prúdom a zranením neponárajte kábel, zástrčku ani jednotku do vody alebo iných tekutín.
5. Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a viac a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby, ktorým chýbajú skúsenosti a znalosti, ak boli pod dohľadom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumeli súvisiace nebezpečenstvá. Deti by sa so spotrebičom nemali hrať. Čistenie a užívateľskú údržbu by nemali vykonávať deti bez dozoru.
6. Deti mladšie ako 3 roky by sa mali držať mimo dosahu, pokiaľ nie sú neustále pod dozorom. Deti vo veku od 3 rokov do 8 rokov môžu zapínať/vypínať spotrebič iba za predpokladu, že bol umiestnený alebo nainštalovaný v určenej normálnej prevádzkovej polohe a boli pod dohľadom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a pochopiť súvisiace nebezpečenstvá. Deti vo veku od 3 rokov do 8 rokov nesmú spotrebič zapájať, regulovať a čistiť ani vykonávať užívateľskú údržbu.
7. Zariadenie uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
8. Spotrebič umiestnite na rovný, stabilný a suchý povrch odolný voči vysokým teplotám v dobre vetranej miestnosti. Udržujte voľný priestor medzi spotrebičom a stenou, ako aj inými predmetmi.

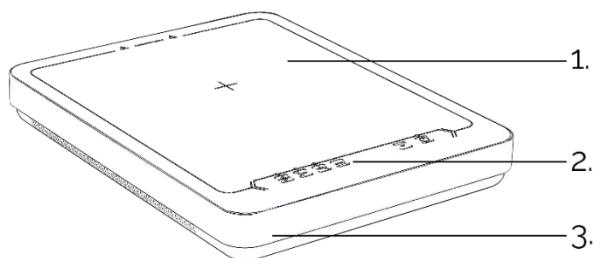
-
- 9. Zariadenie nepoužívajte, ak je poškodený jeho napájací kábel alebo zástrčka, alebo v prípade akejkoľvek inej poruchy.
 - 10. Maximálne povolené zaťaženie dosky je 20 kg.
 - 11. Ak je napájací kábel poškodený, musí ho opraviť servis výrobcu alebo kvalifikovaný technik, aby sa predišlo poškodeniu.
 - 12. Dbajte na to, aby sa napájací kábel nedotýkal horúcich prvkov spotrebiča alebo riadu.
 - 13. Pred odpojením zariadenia vypnite. Pred odpojením zariadenia počkajte, kým ventilátor prestane fungovať.
 - 14. Odpojte zariadenie po každom použití, pred prenášaním, premiestňovaním alebo čistením.
 - 15. Nedotýkajte sa zástrčky mokrými rukami, pretože by to mohlo spôsobiť úraz elektrickým prúdom.
 - 16. Neobsluhujte prístroj mokrými rukami alebo bosými nohami.
 - 17. Nepoužívajte predlžovací kábel.
 - 18. Keď používate predlžovací kábel, uistite sa, že neprekračujete maximálny menovitý prevádzkový výkon/zaťaženie predlžovacieho kabla.
 - 19. Nezapájajte zariadenie do zásuvky, v ktorej je zapojených niekoľko ďalších spotrebičov.
 - 20. Pri odpájaní zariadenia držte za zástrčku, nie za kábel.
 - 21. Nepokúšajte sa spotrebič opravovať, rozoberať alebo upravovať. Vnútri sa nenachádzajú žiadne časti, ktoré by mohol opraviť používateľ.
 - 22. Spotrebič nie je určený na ovládanie externým časovačom alebo samostatným systémom diaľkového ovládania.
 - 23. Dbajte na to, aby sa voda a iné tekutiny nedostali do vnútra zariadenia.
 - 24. Indukčnú varnú dosku umiestnite do bezpečnej vzdialenosť od vlhkých miest a horľavých látok, ako je nábytok, kryty okien atď.

-
- 25. Udržujte zariadenie mimo dosahu predmetov citlivých na magnetické polia, vrátane, ale nie výlučne, rádií, televízorov, automatických kreditných kariet a magnetofónových kaziet.
 - 26. NIKDY sa nepokúšajte uhasiť požiar vodou, ale vypnite prístroj. Plameň prikryte napríklad pokrievkou alebo nehorľavou prikrývkou.
 - 27. Nebezpečenstvo požiaru: Na spotrebiči nezhromažďujte predmety.
 - 28. Na spotrebič nekladte papier, hliníkovú fóliu, plastové alebo kovové predmety.
 - 29. Povrch spotrebiča sa zahrieva na veľmi vysoké teploty. Nedotýkajte sa ho počas prevádzky ani bezprostredne po jej ukončení, aby ste sa nepopálili.
 - 30. Aby sa predišlo prehriatiu, zariadenie by nemalo byť zakryté žiadnym ľažkým alebo elastickým materiálom, ako je hliníková tálka alebo hliníková fólia. Použitie takýchto predmetov alebo materiálov na spotrebiči môže spôsobiť vážne poškodenie.
 - 31. Umiestňujte iba na indukčnú varnú dosku riad určený na použitie na indukčnej varnej doske, ako je uvedené v tomto návode, s priemerom od 12 do 22 cm. Pri používaní indukčnej varnej dosky používajte iba riad s rovným dnom, bez hrán alebo výstupkov, pretože inak môže dôjsť k trvalým škrabancom na skle. Používajte iba čistý riad.
 - 32. Nikdy nepripárajte jedlo priamo na ohrievacej ploche. Vždy používajte vhodný riad a kuchynské náčinie.
 - 33. Pri preprave riadu naplneného horúcim olejom alebo inými horúcimi tekutinami zaobchádzajte mimoriadne opatrne.
 - 34. Zabráňte pádu predmetov na spotrebič.
 - 35. Nepremiestňujte spotrebič, keď je na spotrebiči riad.
 - 36. Prázdny riad nezohrievajte ani ho neprehrievajte.
 - 37. Spotrebič nepoužívajte ako dosku na krájanie alebo pracovný stôl.
 - 38. Neblokujte vstup alebo výstup vzduchu zo zariadenia.
 - 39. Prístroj používajte iba na účely, na ktoré je určený.

40. Keď je zariadenie zapnuté, nenechávajte ho bez dozoru.
41. Zariadenie nie je určené na vonkajšie použitie.
42. Tento spotrebič je určený len na použitie v domácnosti (nie na komerčné účely). Akékoľvek iné použitie sa považuje za nevhodné a nebezpečné.
43. Výrobca nepreberá zodpovednosť za škody spôsobené nedodržaním návodu na použitie.



UPOZORNENIE - HORÚCE: Povrch spotrebiča sa zahrieva na veľmi vysoké teploty. Nikdy sa ho nedotýkajte, keď je spotrebič zahriaty, aby ste predišli popáleniu.

POZNAJTE SVOJU INDUKČNÚ DOSKU

1. Vyhrievací povrch
2. Ovládací panel s displejom
3. Základňa

Technické údaje:

Sila	3000 W
Napätie / Frekvencia	220-240 V~ 50-60 Hz

OVLÁDACÍ PANEL

W - Tlačidlo nastavenia výkonu

°C - Tlačidlo nastavenia teploty

⌚ - Tlačidlo časovača

— - Tlačidlo zníženia teploty/času/výkonu

+ - Tlačidlo zvýšenia teploty/času/výkonu

⏵ - Tlačidlo ZAPNÚŤ/VYPNÚŤ

POUŽÍVANIE ZARIADENIA

1. Zariadenie umiestnite na suché miesto, na rovný, tepelne odolný povrch v dobre vetranej miestnosti.
2. Úplne roztahnite kábel a zapojte ho do elektrickej zásuvky. Zariadenie vydá charakteristický zvukový signál a potom prejde do pohotovostného režimu.
3. Umiestnite riad do stredu ohrevacej platne na určené miesto na varnej doske.
4. Stlačením  a potom  zapnite zariadenie.
5. Stlačte  a potom pomocou  a  vyberte úroveň výkonu. Vyberte si medzi: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W alebo stlačte  a potom pomocou  a  nastavte teplotu. Vyberte si medzi: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Tip: Na varenie sa odporúča použiť funkciu nastavenia výkonu a na smaženie funkciu nastavenia teploty.

Upozornenie: Funkcia nastavenia teploty a funkcia nastavenia výkonu zariadenia sa navzájom neovplyvňujú.

6. Stlačte  a potom pomocou  a  nastavte čas, po ktorom sa zariadenie vypne. Časový rozsah je 5-180 minút. Ak chcete zrušiť nastavenie časovača, vypnite zariadenie.
7. Po dokončení operácie stlačte . Počkajte, kým ventilátor prestane fungovať, a potom odpojte zariadenie z elektrickej zásuvky.

Ďalšie informácie

Zariadenie sa automaticky vypne po približne 120 minútach nečinnosti za predpokladu, že časovač neboli predtým nastavený na viac ako 120 minút.

Používajte iba riad popísaný nižšie:

Umiestnite oceľové, liatinové, vyrobené zo smaltovanej liatiny alebo nehrdzavejúcej ocele, hrnce/panvice/panvice s plochým dnom bez okrajov alebo výstupkov, s priemerom od 12 do 22 cm, určené na použitie na indukčnej varnej doske.



ČISTENIE A ÚDRŽBA

UPOZORNENIE: Nikdy neponárajte spotrebič, zástrčku ani napájací kábel do vody!

UPOZORNENIE: Dbajte na to, aby sa voda a iné tekutiny nedostali do vnútra zariadenia.

UPOZORNENIE: Zariadenie vyčistite po každom použití.

1. Pred čistením odpojte zariadenie zo siete a počkajte, kým vychladne.
2. Na odstránenie odolných zvyškov použite čistú, vlhkú mäkkú handričku, pričom dávajte pozor, aby ste nestlačili príliš silno.
3. Vyhrievaciu plochu čistite čistou, mäkkou handričkou a malým množstvom jemného čistiaceho prostriedku.
Potom ich dôkladne vysušte suchou mäkkou handričkou.
4. Vyčistite vstup a výstup vzduchu pomocou čistej, mäkkej handričky a vysávača.
5. Na čistenie žiadnych častí zariadenia nepoužívajte erozívne čistiace prostriedky. Nikdy nepoužívajte drôtenú kefu alebo iné abrazívne predmety. Nikdy nepoužívajte leštiace prostriedky.

SKLADOVANIE

1. Postupujte podľa krokov uvedených v časti ČISTENIE A ÚDRŽBA.
2. Prístroj skladujte na suchom, čistom mieste, v pôvodnom obale.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Kód chyby	Možná príčina	Riešenie
Eo	Na varnej doske nie je žiadny riad.	Umiestnite vhodný riad na ohrevaciu plochu do stredu ohrevacej plochy v určenej oblasti.
	Používa sa nesprávny riad.	Umiestnite vhodný riad na ohrevaciu plochu do stredu ohrevacej plochy v určenej oblasti.
E1	Zablokovaný prívod a/alebo výstup vzduchu.	Uistite sa, že nie je blokovaný prívod a odvod vzduchu. Počkajte, kým zariadenie úplne nevychladne, a potom vyčistite prívod a odvod vzduchu.
E2	Bola aktivovaná ochrana proti prehriatiu.	Uistite sa, že riad umiestnený na varnej doske nie je prázdny. Vyberte riad zo spotrebiča a počkajte, kým spotrebič úplne nevychladne.
	Vyskytol sa problém so snímačom teploty.	Kontaktujte servis Yoer.
E3	Výstupné napätie nezodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku. Zásuvka nie je správne uzemnená.	Uistite sa, že napätie vašej zásuvky zodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku. Uistite sa, že zásuvka je správne uzemnená.

ŽIVOTNÉ PROSTREDIE



Tento výrobok obsahuje recyklovateľné materiály. Nelikvidujte tento výrobok ako netriedený komunálny odpad. Obráťte sa na miestnu samosprávu, kde nájdete najbližšie zberné miesto.

ZÁRUKA A OPRAVA

Záruka na produkt zahŕňa chyby spôsobené materiálovými alebo výrobnými chybami. Táto záruka je platná iba vtedy, ak bol spotrebič používaný v súlade s pokynmi a za predpokladu, že neboli upravovaný, opravovaný alebo doňho nezasahovala žiadna neoprávnená osoba, alebo poškodený nesprávnym používaním alebo prepravou. Záruka sa nevzťahuje na chyby spôsobené prirodzeným opotrebením komponentov alebo rozbitných prvkov, ako sú sklenené a keramické predmety.

Táto záruka neobmedzuje základné ani žiadne iné práva zákazníka, ktoré mu priznávajú zákony týkajúce sa nákupu spotrebiča.

V prípade reklamácie kontaktujte prosím overeného predajcu alebo servis Yoer. Pri reklamácii priložte informácie o povahе poruchy a doklad o kúpe.

POMEMBNO VAROVALA

Kdaj uporabo električni aparati, osnovni varnost previdnostni ukrepi je treba vedno upoštevati, vključno z naslednje:

1. Pred uporabo preberite vsa navodila in jih shranite za prihodnjo uporabo.
2. Prepričajte se, da vaša izhodna napetost ustreza napetosti, ki je navedena na nazivni nalepki. Prepričajte se, da je vtičnica pravilno ozemljena.
3. Napravo hranite stran od virov vlage, topote in neposredne sončne svetlobe.
4. Za zaščito pred požarom, električnim udarom in poškodbami kabla, vtiča ali enote ne potapljajte v vodo ali druge tekočine.
5. To napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so bili pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi naprave in razumejo vključene nevarnosti. Otroci se ne smejo igrati z aparatom. Čiščenja in uporabniškega vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.
6. Otroke, mlajše od 3 let, ne smete držati stran, razen če so pod stalnim nadzorom. Otroci, stari od 3 do 8 let, smejo vklopiti/izklopiti napravo le, če je bila nameščena ali nameščena v predvidenem običajnem delovnem položaju in so bili pod nadzorom ali so prejeli navodila glede varne uporabe naprave in razumeti vključene nevarnosti. Otroci, stari od 3 let do manj kot 8 let, ne smejo priklapljati, regulirati in čistiti naprave ali izvajati uporabniškega vzdrževanja.
7. Napravo hranite izven dosega otrok, mlajših od 8 let.
8. Napravo postavite na ravno, stabilno in suho površino, ki je odporna na visoke temperature, v dobro prezračevanem prostoru. Ohranite prazen prostor med napravo in steno ter drugimi predmeti.

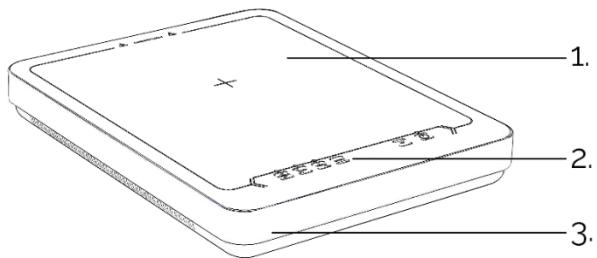
-
9. Naprave ne uporabljajte, če je njen napajalni kabel ali vtič poškodovan ali v primeru kakršne koli druge okvar.
 10. Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora popraviti servis proizvajalca ali usposobljen tehnik, da preprečite poškodbe.
 11. Največja dovoljena obremenitev plošče je 20 kg.
 12. Prepričajte se, da se napajalni kabel ne dotika vročih delov naprave ali posode.
 13. Izklopite napravo, preden jo odklopite. Počakajte, da ventilator preneha delovati, preden napravo odklopite.
 14. Napravo izklopite po vsaki uporabi, pred prenašanjem, premikanjem ali čiščenjem.
 15. Vtiča se ne dotikajte z mokrimi rokami, ker lahko povzroči električni udar.
 16. Naprave ne uporabljajte z mokrimi rokami ali bosi.
 17. Izogibajte se uporabi podaljška.
 18. Pri uporabi podaljška poskrbite, da ne presežete največje nazivne delovne moči/obremenitve podaljška.
 19. Naprave ne priklapljamte v vtičnico, kjer je priključenih več drugih naprav.
 20. Ko izklapljamte napravo, držite za vtič, ne za kabel.
 21. Ne poskušajte popravljati, razstavljati ali spreminjati naprave. V notranjosti ni delov, ki bi jih lahko servisiral uporabnik.
 22. Aparat ni predviden za upravljanje z zunanjim časovnikom ali ločenim sistemom za daljinsko upravljanje.
 23. Pazite, da voda in druge tekočine ne pridejo v notranjost naprave.
 24. Indukcijsko kuhalno ploščo postavite na varno razdaljo od mokrih mest in vnetljivih snovi, kot so pohištvo, okenske prevleke itd.
 25. Napravo hranite stran od predmetov, ki so občutljivi na magnetna polja, vključno z radiji, televizorji, samodejnimi kreditnimi karticami in kasetami, vendar ne omejeno nanje.

-
- 26. NIKOLI ne poskušajte pogasiti ognja z vodo, ampak izklopite napravo. Plamen pokrijte na primer s pokrovom ali negorljivo odejo.
 - 27. Nevarnost požara: Na napravi ne kopčite predmetov.
 - 28. Na napravo ne postavljajte papirja, aluminijaste folije, plastičnih ali kovinskih predmetov.
 - 29. Površina naprave se segreje do zelo visokih temperatur. Ne dotikajte se ga med delovanjem ali takoj po končanem delovanju, da preprečite opeklne.
 - 30. Da preprečite pregrevanje, naprave ne smete prekrivati s težkim ali elastičnim materialom, kot je aluminijasti pladenj ali aluminijasta folija. Uporaba takih predmetov ali materialov na napravi lahko povzroči resno škodo.
 - 31. Na indukcijsko kuhalno ploščo postavite samo posodo, ki je namenjena za uporabo na indukcijski kuhalni plošči, kot je navedeno v tem priročniku, s premerom od 12 do 22 cm. Pri uporabi indukcijske kuhalne plošče uporablajte samo posodo z ravnim dnom, brez robov in izboklin, saj lahko sicer nastanejo trajne praske na steklu. Uporablajte samo čisto posodo.
 - 32. Nikoli ne kuhajte hrane neposredno na grelni površini. Vedno uporablajte ustrezno posodo in kuhinjske pripomočke.
 - 33. Pri transportu posode, napolnjene z vročim oljem ali drugimi vročimi tekočinami, ravnajte izjemno previdno.
 - 34. Izogibajte se padcem predmetov na napravo.
 - 35. Naprave ne premikajte, če je na njej posoda.
 - 36. Prazne posode ne segrevajte in je ne pregrevajte.
 - 37. Naprave ne uporablajte kot desko za rezanje ali delovno mizo.
 - 38. Ne ovirajte dovoda ali odvoda zraka v napravo.
 - 39. Napravo uporablajte le za predvidene namene.
 - 40. Vklopljene naprave ne puščajte brez nadzora.
 - 41. Naprava ni namenjena zunanji uporabi.

-
- 42. Ta aparat je namenjen samo za uporabo v gospodinjstvu (ne za komercialne namene). Vsaka druga uporaba se šteje za neprimerno in nevarno.
 - 43. Proizvajalec ne prevzema odgovornosti za škodo, ki bi nastala zaradi neupoštevanja navodil.



POZOR - VROČE: Površina naprave se segreje na zelo visoke temperature. Nikoli se je ne dotikajte, ko je naprava segreta, da se izognete opeklinam.

SPOZNAJTE SVOJO INDUKCIJSKO KUHALNO PLOŠČO

1. OGREVALNA površina
2. Nadzorna plošča z zaslonom
3. Osnova

Tehnični podatki:

Moč	3000 W
Napetost / frekvenca	220-240 V~ 50-60 Hz

NADZORNA PLOŠČA

W - Gumb za nastavitev moči

°C - Gumb za nastavitev temperature

⌚ - Gumb za časovnik

— - Gumb za zmanjšanje temperature/časa/moči

+ - Gumb za povečanje temperature/časa/moči

⊕ - Gumb VKLOP/IZKLOP

UPORABA NAPRAVE

1. Napravo postavite na suho mesto, na ravno površino, odporno na vročino, v dobro prezračevanem prostoru.
2. Povsem izvlecite kabel in ga priključite v električno vtičnico. Naprava bo oddala značilen zvočni signal in nato prešla v stanje pripravljenosti.
3. Posodo postavite na sredino grelne plošče, na označeno mesto na kuhalni plošči.
4. Pritisnite  in nato  za vklop naprave.
5. Pritisnite  in nato z  in  izberite stopnjo moči. Izbirajte med: 500W, 800W, 1000W, 1300W, 1600W, 1800W, 2000W, 2300W, 2500W, 2700W, 2900W, 3000W ali pritisnite  in nato uporabite  in  za nastavitev temperature. Izberate lahko med: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Namig: Priporočljivo je, da za kuhanje uporabljate funkcijo nastavitev moči, za cvrte pa funkcijo nastavitev temperature.

Pozor: Funkcija nastavitev temperature in funkcija nastavitev moči naprave ne delujeta druga z drugo.

6. Pritisnite  in nato z  in  nastavite čas, po katerem se naprava izklopi. Časovni razpon je 5-180 minut. Če želite preklicati nastavitev časovnika, izklopite napravo.
7. Po končani operaciji pritisnite . Počakajte, da ventilator preneha delovati, nato pa izključite napravo iz električne vtičnice.

Dodatne informacije

Naprava se samodejno izklopi po približno 120 minutah nedejavnosti, pod pogojem, da časovnik predhodno ni nastavljen na več kot 120 minut.

Uporabljaljajte le spodaj opisano posodo:

Na indukcijsko kuhalno ploščo postavite jeklene, litoželezne, emajlirane litoželezne ali nerjaveče jeklene lonce/ponve/ponve z ravnim dnom brez robov ali izboklin, s premerom od 12 do 22 cm, namenjene za uporabo.



ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

POZOR: Aparata, napajalnega vtiča ali napajalnega kabla nikoli ne potapljajte v vodo!

POZOR: Pazite, da voda in druge tekočine ne pridejo v notranjost naprave.

POZOR: Napravo očistite po vsaki uporabi.

1. Pred čiščenjem napravo izklopite in počakajte, da se ohladi.
2. S čisto, vlažno mehko krpo odstranite vse trdovratne ostanke, pri tem pa pazite, da ne pritisnete premočno.
3. Grelno površino očistite s čisto, mehko krpo in malo blagega deteragenta. Nato uporabite suho, mehko krpo, da jih temeljito osušite.
4. Očistite vstopno in izstopno odprtino za zrak s čisto, mehko krpo in sesalnikom.
5. Za čiščenje delov naprave ne uporablajte erozivnih čistil. Nikoli ne uporablajte žične krtače ali drugih abrazivnih predmetov. Nikoli ne uporablajte polirnih sredstev.

SHRANJEVANJE

1. Sledite korakom, opisanim v razdelku ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE.
2. Napravo hranite na suhem in čistem mestu v originalni embalaži.

ODPRAVLJANJE TEŽAV

Koda napake	Možen vzrok	Rešitev
E0	Na kuhalni plošči ni posode.	Ustrezno posodo postavite na grelno površino, na sredino grelne površine, na predvideno mesto.
	Uporabljena je neustrezna posoda.	Ustrezno posodo postavite na grelno površino, na sredino grelne površine, na predvideno mesto.
E1	Blokiran dovod in/ali odvod zraka.	Prepričajte se, da dovod in izstop zraka nista blokirana. Počakajte, da se naprava popolnoma ohladi, nato očistite dovod in odvod zraka.
E2	Vključena je zaščita pred pregrevanjem.	Prepričajte se, da posoda na kuhalni plošči ni prazna. Odstranite posodo iz aparata in počakajte, da se aparat popolnoma ohladi.
	Pojavila se je težava s temperaturnim senzorjem.	Kontaktirajte servis Yoer.
E3	Izhodna napetost ne ustreza napetosti, navedeni na nalepki z nazivnimi vrednostmi. Vtičnica ni pravilno ozemljena.	Prepričajte se, da vaša izhodna napetost ustreza napetosti, ki je navedena na nazivni nalepki. Prepričajte se, da je vtičnica pravilno ozemljena.

OKOLJE

■ Ta izdelek vsebuje materiale, ki jih je mogoče reciklirati. Tega izdelka ne odvrzite med neločene komunalne odpadke. Za najbližje zbirno mesto se obrnite na lokalno občino.

GARANCIJA IN POPRAVILO

Garancija izdelka vključuje napake, ki so posledica napak v materialu ali izdelavi. Ta garancija velja le, če je bil aparat uporabljen v skladu z navodili in pod pogojem, da ga ni spremajala, popravljala ali vanj posegala nepooblaščena oseba ali da je bil poškodovan zaradi napačne uporabe ali transporta. Garancija ne velja za okvare, ki so posledica naravne obrabe komponent ali lomljivih predmetov, kot so stekleni in keramični predmeti.

Ta garancija ne omejuje kupčevih osnovnih ali drugih pravic, ki jih daje zakonodaja v zvezi z nakupom aparata.

V primeru uveljavljanja garancije se obrnite na preverjenega prodajalca ali servis Yoer. Ob oddaji reklamacije priložite podatke o naravi okvare in dokazilo o nakupu.

ВАЖЛИВО ЗАХОДИ

Коли використовуючи електричні прилади, основний безпеки запобіжні заходи слід завжди дотримуватися, в т.ч наступне:

Коли використовуючи електричні прилади, основний безпеки запобіжні заходи слід завжди дотримуватися, в т.ч наступне:

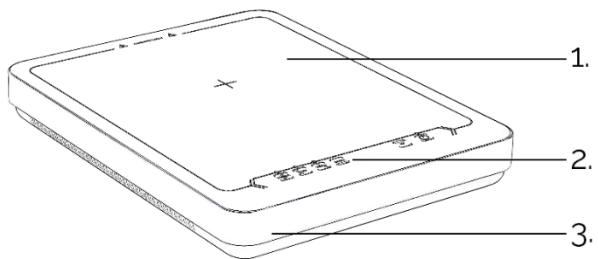
1. Перед використанням прочитайте всі інструкції та збережіть їх для подальшого використання.
2. Переконайтесь, що напруга вашої розетки відповідає напрузі, зазначеній на паспортній табличці. Переконайтесь, що розетка правильно заземлена.
3. Тримайте пристрій подалі від джерел вологи, тепла та прямих сонячних променів.
4. Щоб захиститися від пожежі, ураження електричним струмом і травм, не занурюйте шнур, вилку або пристрій у воду чи інші рідини.
5. Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років і особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або ті, кому бракує досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або отримали інструкції щодо безпечної використання пристрію та розуміють небезпеки. Діти не повинні гратися з пристроєм. Чищення та технічне обслуговування не повинні проводити діти без нагляду.
6. Дітей до 3 років слід тримати подалі, якщо вони не знаходяться під постійним наглядом. Діти віком від 3 років до 8 років повинні вмикати/вимикати пристрій лише за умови, що він був розміщений або встановлений у призначенному для нього нормальному робочому положенні та перебував під наглядом або проінструктований щодо безпечної використання пристрію та розуміти пов'язані з цим небезпеки. Дітям віком від 3 років до 8 років забороняється вмикати, регулювати та чистити пристрій або виконувати технічне обслуговування.

-
7. Тримайте пристрій подалі від дітей віком до 8 років.
 8. Розташуйте прилад на рівній, стійкій, сухій поверхні, стійкій до високих температур, у добре провітрюваному приміщенні. Залишайте вільний простір між приладом і стіною, а також іншими об'єктами.
 9. Максимальне допустиме навантаження на плиту становить 20 кг.
 10. Не використовуйте пристрій, якщо його шнур живлення чи вилка пошкоджені, або у разі будь-якої іншої несправності.
 11. Якщо шнур живлення пошкоджено, його має відремонтувати сервісна служба виробника або кваліфікований фахівець, щоб уникнути пошкодження.
 12. Переконайтесь, що шнур живлення не торкається гарячих елементів приладу чи посуду.
 13. Перед від'єднанням від мережі вимкніть пристрій. Зачекайте, доки вентилятор припинить роботу, перш ніж відключати пристрій.
 14. Відключайте пристрій від мережі після кожного використання, перед перенесенням, переміщенням або чищенням.
 15. Не торкайтесь вилки мокрими руками, оскільки це може привести до ураження електричним струмом.
 16. Не використовуйте пристрій мокрими руками або босоніж.
 17. Уникайте використання подовжувача.
 18. Використовуючи подовжувач, переконайтесь, що ви не перевишили максимальну номінальну робочу потужність/навантаження подовжувача.
 19. Не вмикайте пристрій у розетку, куди підключено кілька інших пристріїв.
 20. Від'єднуючи пристрій від мережі, тримайтесь за вилку, а не за шнур.
 21. Не намагайтесь ремонтувати, розбирати або модифікувати пристрій. Всередині немає частин, які обслуговує користувач.

-
22. Прилад не призначений для керування зовнішнім таймером або окремою системою дистанційного керування.
 23. Стежте, щоб вода та інші рідини не потрапили всередину пристрою.
 24. Розташуйте індукційну плиту на безпечній відстані від вологих місць і легкозаймистих речовин, таких як меблі, віконні кришки тощо.
 25. Тримайте пристрій подалі від предметів, чутливих до магнітних полів, включаючи, але не обмежуючись, радіо, телевізори, автоматичні кредитні картки та касети.
 26. НІКОЛИ не намагайтесь загасити вогонь водою, а вимкніть пристрій. Накройте вогонь, наприклад, кришкою або негорючим покривалом.
 27. Небезпека пожежі: не накопичуйте предмети на прладі.
 28. Не кладіть на прлад папір, алюмінієву фольгу, пластикові чи металеві предмети.
 29. Поверхня прладу нагрівається до дуже високих температур. Не торкайтесь його під час роботи або відразу після завершення роботи, щоб уникнути опіків.
 30. Щоб уникнути перегріву, пристрій не можна накривати важким або еластичним матеріалом, таким як алюмінієвий лоток або алюмінієва фольга. Використання таких предметів або матеріалів на прладі може привести до серйозних пошкоджень.
 31. Ставте на індукційну плиту лише посуд, призначений для використання на індукційній плиті, як зазначено в цьому посібнику, діаметром від 12 до 22 см. Під час використання індукційної плити використовуйте лише посуд з плоским дном, без країв і виступів, інакше на склі можуть утворитися стійкі подряпини. Використовуйте тільки чистий посуд.
 32. Ніколи не готуйте їжу безпосередньо на нагрівальній поверхні. Завжди використовуйте відповідний посуд і кухонне начиння.

33. Будьте дуже обережні під час транспортування посуду, наповненого гарячою олією або іншими гарячими рідинами.
34. Уникайте падіння предметів на прилад.
35. Не пересувайте прилад, коли на ньому є посуд.
36. Не нагрівайте порожній посуд і не перегрівайте його.
37. Не використовуйте прилад як обробну дошку або робочий стіл.
38. Не перекривайте вхідний або вихідний отвір повітря пристрою.
39. Використовуйте прилад лише за призначенням.
40. Не залишайте включений пристрій без нагляду.
41. Прилад не призначений для використання на вулиці.
42. Цей прилад призначений лише для домашнього використання (не для комерційних цілей). Будь-яке інше використання вважається невідповідним і небезпечним.
43. Виробник не несе відповідальності за пошкодження, спричинені недотриманням інструкцій.

УКРАЇНСЬКИЙ
ЗНАЙТЕ СВОЮ ІНДУКЦІЙНУ ВАРИЛЬНУ ПАНЕЛЬ



1. Нагрівальна поверхня
2. Панель керування з дисплеєм
3. Основа

Технічні дані:

потужність	3000 Вт
Напруга / частота	220-240 В ~ 50-60 Гц

ПАНЕЛЬ УПРАВЛІННЯ



W - Кнопка регулювання потужності

°C - Кнопка регулювання температури

⌚ - Кнопка таймера

— - Кнопка зменшення температури/часу/потужності

+ - Кнопка збільшення температури/часу/потужності

⟳ - Кнопка ВКЛ/ВИКЛ

УКРАЇНСЬКИЙ

ВИКОРИСТАННЯ ПРИСТРОЮ

1. Розмістіть пристрій у сухому місці, на рівній жаростійкій поверхні в добре провітрованому приміщенні.
2. Повністю витягніть шнур і підключіть його до електричної розетки. Пристрій подасть характерний звуковий сигнал, після чого перейде в режим очікування.
3. Поставте посуд у центр нагрівальної плити, у визначене місце на плиті.
4. Натисніть  а потім  щоб увімкнути пристрій.
5. Натисніть  а потім за допомогою  та  виберіть рівень потужності. Виберіть між: 500 Вт, 800 Вт, 1000 Вт, 1300 Вт, 1600 Вт, 1800 Вт, 2000 Вт, 2300 Вт, 2500 Вт, 2700 Вт, 2900 Вт, 3000 Вт або натисніть  а потім за допомогою кнопок  та  встановіть температуру. Виберіть між: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.

Порада: Рекомендовано використовувати функцію регулювання потужності для приготування їжі та функцію регулювання температури для смаження.

Увага: функція регулювання температури та функція регулювання потужності пристрою не взаємодіють одна з одною.

6. Натисніть  а потім за допомогою  та  встановіть час, через який пристрій вимкнеться. Часовий діапазон 5-180 хвилин. Щоб скасувати налаштування таймера, вимкніть пристрій.
7. Після завершення операції натисніть  Зачекайте, доки вентилятор перестане працювати, а потім від'єднайте пристрій від електричної розетки.

Додаткова інформація

Пристрій автоматично вимкнеться приблизно через 120 хвилин бездіяльності за умови, що таймер попередньо не встановлено більше ніж на 120 хвилин.

Використовуйте лише описаний нижче посуд:

Розмістіть на індукційній плиті сталеві, чавунні, емальовані чавунні або нержавіючі каструлі/сковороди/сковороди з плоским дном без країв або виступів діаметром від 12 до 22 см, призначенні для використання на індукційній плиті.



УКРАЇНСЬКИЙ

ЧИЩЕННЯ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

УВАГА: Ніколи не занурюйте пристрій в воду!

УВАГА: Стежте, щоб вода та інші рідини не потрапили всередину пристрою.

УВАГА: очищуйте пристрій після кожного використання.

1. Від'єднайте пристрій від мережі та зачекайте, поки він охолоне, перш ніж чистити.
2. Використовуйте чисту, вологу м'яку тканину, щоб видалити всі стійкі залишки, не натискаючи занадто сильно.
3. Очистіть поверхню нагрівання чистою м'якою тканиною з невеликою кількістю м'якого миючого засобу.
Потім скористайтесь сухою м'якою тканиною, щоб ретельно висушити їх.
4. Очистіть вхідний і вихідний отвір повітря за допомогою чистої м'якої тканини та пилососа.
5. Не використовуйте ерозивні миючі засоби для очищення будь-яких частин пристрою. Ніколи не використовуйте дротяну щітку або інші абразивні предмети. Ніколи не використовуйте полірувальні засоби.

ЗБЕРІГАННЯ

1. Виконайте кроки, описані в розділі ЧИЩЕННЯ ТА ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ.
2. Зберігайте пристрій у сухому чистому місці в оригінальній упаковці.

УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Код помилки	Можлива причина	Рішення
Eo	На плиті немає посуду.	Поставте відповідний посуд на нагрівальну поверхню в центрі нагрівальної поверхні у визначеному місці.
	Використовується невідповідний посуд.	Розмістіть відповідний посуд на нагрівальній поверхні в центрі нагрівальної поверхні у визначеному місці.
E1	Заблокований отвір для входу та/або випуску повітря.	Переконайтесь, що отвори для входу та випуску повітря не заблоковані. Зачекайте, поки пристрій повністю охолоне, потім очистіть отвори для входу та виходу повітря.
E2	Увімкнено захист від перегріву.	Переконайтесь, що посуд, поставлений на плиту, не порожній. Зніміть посуд з приладу та дочекайтесь повного охолодження пристрою.
	Виникла проблема з датчиком температури.	Зверніться в службу Yoer.
E3	Вихідна напруга не відповідає напрузі, зазначеній на паспортній табличці. Розетка не заземлена належним чином.	Переконайтесь, що напруга вашої розетки відповідає напрузі, зазначеній на паспортній табличці. Переконайтесь, що розетка правильно заземлена.

НАВКОЛИШНЄ СЕРЕДОВИЩЕ



Цей продукт містить матеріали, які можна переробити. Не викидайте цей продукт як несортировані міські відходи. Будь ласка, зверніться до місцевого муніципалітету щодо найближчого пункту прийому.

ГАРАНТІЯ ТА РЕМОНТ

Гарантія на виріб поширюється на дефекти, спричинені дефектами матеріалу або виробництва. Ця гарантія дійсна лише в тому випадку, якщо прилад використовувався відповідно до інструкцій і за умови, що він не був модифікований, не ремонтований або не втручався в роботу будь-якою неавторизованою особою або був пошкоджений внаслідок неправильного використання або транспортування. Гарантія не поширюється на дефекти, що виникли внаслідок природного зносу компонентів або предметів, що б'ються, таких як скло та кераміка.

Ця гарантія не обмежує основні або будь-які інші права клієнта, надані законодавством щодо придбання приладу.

У разі претензії по гарантії, будь ласка, зверніться до перевіреного постачальника або служби Yoer. Під час подання претензії дайте інформацію про характер несправності та документ, що підтверджує покупку.

yoer

Beautiful and Intelligent Home Appliances

Yoer sp. z o.o.
Dąbrowskiego 267
60-406 Poznań
Poland
www.yoer.pl

CE